

THE SEPHARDIC TEMPLE

Congregation Emeth VeShalom

ק"ק אמת ושלום

Cedarhurst, New York

Hashkavah Memorial Services

Recital of Vitzkor

5781 · 2020



In Memory of Lillie and Freddie Hazan

לז"נ לאה ויצחק חזן נ"ע

תנ"צ'ב'ה'



Yizkor Memorial Service
The Sephardic Temple
Congregation Emeth VeShalom

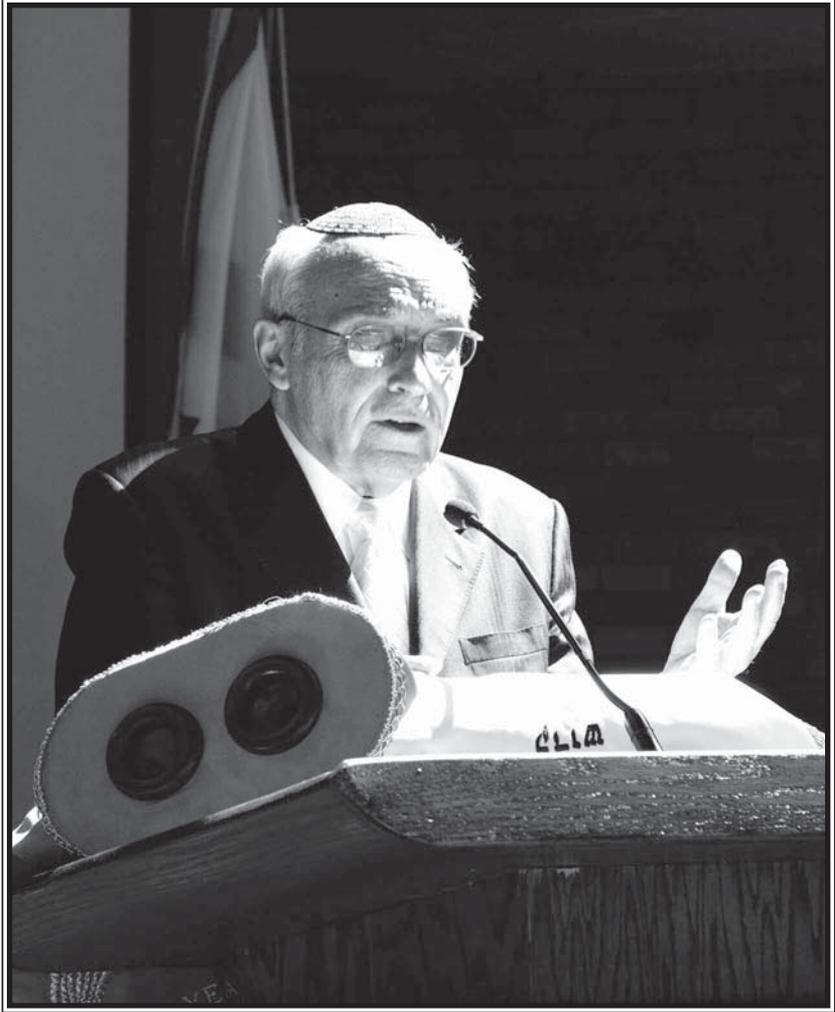
The Sephardic Temple has prepared this Memorial Service containing the text of the “Yizkor” Memorial Service and the names of those who are remembered by their loved ones. In addition, meditations and readings from traditional sources have been included. These excerpts have been selected to offer solace as we recall those who have been called on High.

This booklet is being distributed to our worshipers for use during the recital of Yizkor at the Yom Kippur Service and at other times during the year when Yizkor is recited.

We express once again our thanks to the family of the late and beloved Lillie and Freddie Hazan for endowing the publication of this Memorial Book. Their generosity makes it possible to begin a tradition that is becoming popular in many American synagogues.

Please treat this memorial Book with respect as it contains holy prayers and the Hebrew name of God. It should be accorded the same holiness and care as a Hebrew prayer book which must be buried as genazah in a Jewish cemetery when it is no longer being used.

Place this Memorial Book on the bookshelf of your home and refer to the readings and meditations when by chance you recall the memories of those beloved who dwelled on this earth and left us a better place to live and love.



MY DEAR FRIENDS

This year's Yizkor Memorial Book is dedicated in loving memory of Rabbi Arnold B. Marans z"l and in honor of his family.

Rabbi Marans was the founding rabbi of the Sephardic Temple of Cedarhurst, New York. His divine guidance during his 66-year rabbinate showered wisdom, respect, and most of all love for Judaism upon me and the members of our cherished Sephardic congregation.

As I reflect upon the life of Rabbi Marans, there are three little words that come to mind. "My dear friends" are those three little words, which preceded every sermon he delivered.

As a child growing up in the United Sephardim shul of New Lots, a smile would come across the faces of the entire choir as we turned to each other hearing those words. We loved and anticipated those words; always reminding us of the connection we had with Rabbi Marans and each other.

Rabbi Marans, it has been my pleasure to share my life and my love of Sephardic Judaism with you.

Three little words have provided me with a recap of my path through life. Three little words continue to enhance my love for our Sephardic life and our Sephardic Temple. Three little words whose soundings offer me a continuous connection to my spirituality.

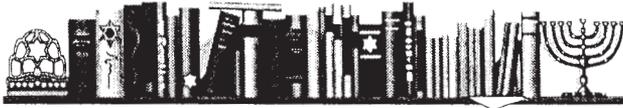
To your family as well, Rabbi...

Zipporah, Israel, Hillel, Zvi, Noam, and Aliza. Thank you for the wonderful life in New Lots, sharing our lives, connecting the love for our Temple and with the families we loved as well. May our lives remain connected for many years to come.

So, to all of you reading this, as you read those three words, "My dear friends", may a smile shine upon your face.

Let the memory of Rabbi Arnold B. Marans be a blessing.

Isaac Mayo



PEARLS FROM OUR SAGES

To what can life be compared? To a bucket that is dropped in a pond. When it first enters the water, it is empty. But when it is drawn back up to the owner, it returns full. So too, when we enter the world, we have no mitzvot to our name. But when we return, we have a lifetime full of good thoughts, kind words, and noble deeds. (*Kohellet Rabba*)

"The ultimate foundation and pillar of wisdom is the realization that there is a first Being, without beginning or end, who brought everything into existence and continues to sustain it. This Being is G-d." (Maimonides, *Yesodei HaTorah* 1:1)

"The sum of all evidence is this: Revere G-d and keep His commandments; for this is the purpose of the life of man." (Ecclesiastes 12:13)

"G-d has compassion like a father and comforts like a mother." (*Pesikta Rabbati* 139a)

"Every Jew is full of mitzvot like a pomegranate is full of seeds." (*Beraishit Rabbah* 32:10)

"The Holy One, Blessed be He, does not withhold reward from any creature, for any positive act." (*Talmud-Bava Kama* 38)

Once upon a time, a wise man went to the docks to watch as ships entered and left the port. He noticed that, as one ship sailed out toward the open sea, all the people on the dock cheered and wished it well. Meanwhile, another ship entered the port and docked. By and large, the crowd ignored it.

The wise man addressed the people saying, "You are looking at things backwards! When a vessel leaves, you do not know what lays ahead or what its end will be. So there really is no reason to cheer. But when a vessel enters the harbor and arrives safely home, that is something to make you feel joy."

Life is that journey and we are the vessel. When a child is born, we celebrate. When a soul returns home, we mourn. Yet if we viewed life on earth the way the wise man viewed the ship, perhaps we too could say, "The vessel has gone on its journey, it has weathered the storms of life, it has finally entered the harbor and now it is safely home." (*Midrash, Shemot Rabbah*)



WE RECALL

Some of us recall parents who watched over us, nursed us, guided us, and sacrificed for us.

Some of us lovingly call to mind a wife, husband, or partner with whom we were truly united—in our hopes and our pains, in our failures and our achievements, in our joys and our sorrows.

Some of us remember brothers and sisters, who grew up together with us, sharing in the play of childhood, in the youthful adventure of discovering life's possibilities, bound to us by a heritage of family tradition and by years of togetherness and love.

Some of us call to mind children, entrusted to us too briefly, to whom we gave our loving care and from whom we received a trust that enriched our lives.

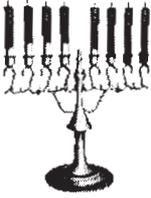
So many of us recall beloved relatives and friends whose affection and devotion enhanced our lives, and whose visible presence will never return to cheer, encourage, or support us.

Though they are gone, we are grateful for the blessings they brought to our lives. We are sustained and comforted by the thought that their presence in our lives remains an enduring blessing that we can bequeath to others.

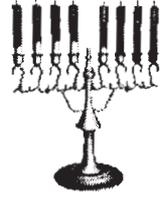
We can show our devotion to them by our devotion to those ideas that they cherished.

O God of love, make us worthy of the love we have received by teaching us to love You with all our heart and with all our soul and with all our might, and to spread the light of Your divine love on all whose lives touch ours.

Give us strength to live faithfully, for we are cheered by our confidence that You will not permit our lives to be wasted, but will bring all our worthy strivings to live on, even as we may not see their fulfillment.



Meditations and Readings



“...Blessed are You, Lord, our Father,
God of Israel, for ever and ever.
Yours, Lord, is the greatness,
and the power, and the glory,
and the victory, and the majesty;
for all that is in heaven and earth is Yours;
Yours is the kingdom, Lord,
and You are exalted as head above all;
and in Your hand is power and might;
and in Your hand it is to make great,
and to give strength unto all.
Now therefore, our God, we thank You
and praise Your glorious name.” (I Chronicles 29:10-13)

בָּרוּךְ אַתָּה ד' אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל אָבִינוּ מְעוֹלָם וְעַד-עוֹלָם:
לָךְ ד' הַגְּדֵלָה וְהַגְּבוּרָה
וְהַתְּפָאֶרֶת וְהַנִּצָּח וְהַהוֹד
כִּי-כָל בְּשָׁמַיִם וּבָאָרֶץ
לָךְ ד' הַמְּמַלְכָה וְהַמְּתַנַּשֵּׂא לְכָל לְרֵאשׁ:
וְהַעֲשֶׂר וְהַכְּבוֹד מִלְּפָנֶיךָ וְאַתָּה מוֹשֵׁל בְּכָל
וּבְיָדֶךָ כֹּחַ וּגְבוּרָה וּבְיָדֶךָ לַגְּדֹל וּלְחֹזֶק לְכָל:
וְעַתָּה אֱלֹהֵינוּ מוֹדִים אֲנַחְנוּ לָךְ וּמְהֻלָּלִים לְשֵׁם תְּפָאֶרְתֶּךָ:



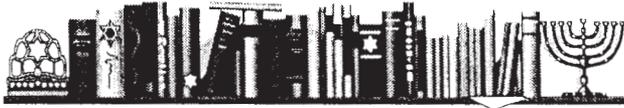
THE EXISTENCE OF GOD

Sensitive people need to believe in the existence of God, in order to understand the world. The purpose and order and beauty of creation leaves them with the over-powering conviction that some guiding Intelligence, of infinite power, wisdom and goodness, is behind it all. The void that would be created by the surrender of this conviction would make our world totally irrational.

But the belief in the existence of God fills another need for sensitive people. It helps them find meaning in their own existence. No one can meet the challenging demands of living without the sustaining faith that one's work serves some abiding purpose. But what purpose of mine can have abiding significance unless there is significance in the entire drama of life in which it plays a part? Unless this be so, every individual episode within it is doomed to frustration, regardless of outcome.

The individual passengers aboard a ship cannot be sailing towards a destination unless the ship itself is being steered by some captain's hand. Otherwise, the ship will only drift. It will battle against the waves, but it will find no haven.

Rabbi Ben Zion Bokser, *The Gift of Life*



NO RELIGION IS AN ISLAND

No religion is an island;
there is no monopoly on holiness.

*We are companions of all who revere God.
We rejoice when the divine name is praised.*

No religion is an island;
we share the kinship of humanity,
the capacity for compassion.

*God's spirit rests upon all, Jew or Gentile,
man or woman, in consonance with their deeds.*

The creation of one Adam promotes peace.
No one can claim: My ancestry is nobler than yours.

*There is no monopoly on holiness;
there is no truth without humility.*

We are diverse in our devotion and commitment.
We must unite in working now for the sovereignty of God.

*God is near to all who call upon Him in truth.
There can be disagreement without disrespect.*

Let us help one another overcome hardness of heart,
opening minds to the challenges of faith.

*Should we hope for each other's failure?
Or should we pray for each other's welfare?*

Let mutual concern replace remnants of mutual contempt,
as we share the precarious position of being human.

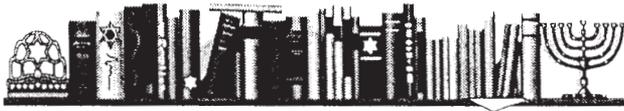
Have we not all one Creator? Are we not all God's children?

Let us not be guided by ignorance or disdain.
Let lives of holiness illumine all our paths.

*The hand of God is extended to all who seek Him.
Let our deeds reflect that we share the image of God.*

Let those who revere the Eternal speak one to another,
leading everyone to acknowledge the splendor of God.

— adapted from Abraham Joshua Heschel



THIS IS MY PRAYER

This is my prayer to You, my God:
Let not my spirit wither and shrivel
in its thirst for You
and lose the dew
with which You sprinkled it
when I was young.

May my heart be open
to every broken soul,
to orphaned life,
to every stumbler
wandering unknown
and groping in the shadows.

Bless my eyes, purify me to see
man's beauty rise in the world,
and the glory of my people in its redeemed land
spreading its fragrance over all the earth.

Deepen and broaden my senses
to absorb a fresh
green, flowering world,
to take from it the secret
of blossoming in silence.

Grant strength to yield fine fruits,
quintessence of my life,
steeped in my very being,
without expectation of reward.

And when my time comes —
let me slip into the night
demanding nothing, God, of man,
or of You.

— Hillel Bavli



WHAT GOD HATH PROMISED

God hath not promised
Skies always blue,
Flower-strewn pathways
All our lives through;
God hath not promised sun without rain,
Joy without sorrow,
Peace without pain.

But God hath promised
Strength for the day,
Rest for the labor,
Light for the way,
Grace for the trials,
Help from above,
Unfailing sympathy,
Undying love.

Annie Johnson Flint

IT IS NEVER TOO LATE

The last word has not been spoken
the last sentence has not been written
the final verdict is not in

It is never too late
to change my mind
my direction
to say “no” to the past
and “yes” to the future
to offer remorse
to ask and give forgiveness

It is never too late
to start over again
to feel again
to love again
to hope again

It is never too late
to overcome despair
to turn sorrow into resolve
and pain into purpose

It is never too late to alter my world
not by magic incantations
or manipulations of the cards
or deciphering the stars

But by opening myself
to curative forces buried within
to hidden energies
the powers in my interior self.

It is never too late –
Some word of mine,
some touch, some caress may be remembered
Some gesture may play a role beyond the last
movement of my head and hand.

Write it on my epitaph
that my loved ones be consoled:
It is never too late

Rabbi Harold M. Schulweis



LIFE IS TOO BRIEF

Life is too brief
Between the budding and the falling leaf.
Between the seed time and the golden sheaf,
 For hate and spite.
We have no time for malice and for greed;
Therefore, with love make beautiful the deed;
 Fast speed the night.

Life is too swift
Between the blossom and the white snow's drift,
Between the silence and the lark's uplift,
 For bitter words.
In kindness and in gentleness our speech
Must carry messages of hope, and reach
 The sweetest chords.

Life is too great
Between the infant's and the man's estate,
Between the clashing of earth's strife and fate,
 For petty things.
Lo! we shall yet who creep with cumbered feet
Walk glorious over heaven's golden street,
 Or soar on wings!

W. M. Vories



THE LOOM OF TIME

Man's life is laid in the loom of time
To a pattern he does not see,
While the weavers work and the shuttles fly
Till the dawn of eternity.

Some shuttles are filled with silver threads
And some with threads of gold,
While often but the darker hues
Are all that they may hold.

But the weaver watches with skillful eye
Each shuttle fly to and fro,
And sees the pattern so deftly wrought
As the loom moves sure and slow.

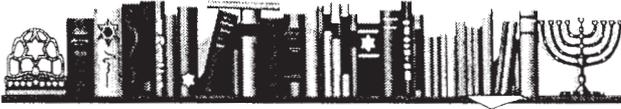
God surely planned the pattern,
Each thread, the dark and the fair,
Is chosen by His master skill
And placed in the web with care.

He only knows its beauty,
And guides the shuttles which hold
The threads so unattractive,
As well as the threads of gold.

Not till each loom is silent
And the shuttles cease to fly,
Shall God reveal the pattern
And explain the reason why

The dark threads were as needful
In the weaver's skillful hand
As the threads of gold and silver
For the pattern which He planned.

Anonymous



Consolation from rabbinic lore

THE JEWELS

One Sabbath afternoon, while Rabbi Meir was in the House of Study, his two sons fell into a well and were drowned. Griefstricken, his wife Beruriah, carried them into her room and covered them. In the evening, when Rabbi Meir returned, he asked:

“Where are the children? I missed them at the House of Study.”

Instead of replying, Beruriah handed him a goblet of wine for the recital of the Havdalah service.

After Rabbi Meir drank from the goblet, he again asked:

“Where are the children?”

“You will soon see them,” said Beruriah, and placed the evening meal before him.

After he had said Grace, Beruriah turned to her husband: “I would like to ask you a question. Not long ago, some precious jewels were entrusted to my care. I became so attached to them that I regarded them as my own. Now, the owner has come to reclaim them. What shall I do?”

“I am surprised that you who know the Law ask such a question.” Rabbi Meir said. “Naturally, the jewels belong to their owner and must be returned.”

Beruriah then gently led her husband to the room and lifted the sheet from the bodies of their dead sons.

“My sons! My sons!” cried Rabbi Meir.

Tearfully, Beruriah reminded him:

“Did you not say that we must restore to the Owner that which He has entrusted to our care? Our sons were the jewels which God had left with us.”

Together they wept and then they said “They were a gift from God.”

“The Lord has given; the Lord has taken away; blessed is the name of the Lord.”

Yalkut Shimoni on Proverbs, sec. 964 (adapted)

FOR EVERYTHING THERE IS A SEASON

READER

For everything there is a season,
And a time for every matter under the heavens.

ALL READING

A time to be born, and a time to die.

READER

We cannot choose our time of birth, but we can choose our manner of life. We cannot hope to live forever, but we can choose to live with courage.

ALL READING

For everything there is a season,
And a time for every matter under the heavens.
A time to plant, and a time to harvest what has been planted.

READER

Nothing grows without our planting; the gift of life is the gift of possibility which our labor makes real. After faithful planting and nurture, the harvest will come.

ALL READING

For everything there is a season,
And a time for every matter under the heavens. A time to kill,
and a time to heal.

READER

Now is the time to begin to remake ourselves, so that we kill only the ignorance and evil within us and around us: this work of healing is the meaning of Atonement.

ALL READING

For everything there is a season, And a time for every matter under the heavens. A time to break down, and a time to build up.

READER

The day has come to break down old habits of thought, in which men who differ from others are despised. Time now to revere the human image, to be generous in dealing with our fellowmen.

ALL READING

For everything there is a season, And a time for every matter under the heavens. A time to weep, and a time to laugh.

READER

We must weep to see talents wasted and gifts misused: men, women, and children thwarted by poverty and oppression, their hope for happiness stillborn, while some use their skills to keep them from attaining to their birthright. There will come a time when men will laugh to think that such things were done in the childhood of our race.

ALL READING

A time to mourn, and a time to dance.

READER

We mourn with all who suffer loss, and ease their burden with our care; and then we dance and draw them into our circle of joy: that human circle which remains unbroken, while God is present in our song.

ALL READING

A time to embrace, and a time to refrain from embracing.

READER

Then it is time to embrace, to hold the beating heart enfolded within our arms, and closer still, as spirit touches soul, and we are one. But when to refrain? Only when a call for help draws us to another, and there is work to do. But always we are warm with the memory of embracing, and the promise of the time to come.

ALL READING

A time to cast away stones, and a time to gather stones together.

READER

Cast away the rubble, the rocks, the wasted years. Remove the stones from the land and make it live again, fertile and green. Take the stones and build schools for our children, buildings where we may work and sing, think and pray, rejoice and rest.

ALL READING

There is a time to seek, and a time to lose.

READER

Let us seek one another, and find ourselves; let us lose those things within us which cause us to be lost to the true goodness which God has placed within us.

ALL READING

There is a time to keep, and a time to cast away.

READER

May we learn here to keep faith with ourselves and with the promise of our godlike manhood, casting away the bitterness and self-seeking which make us less than we can be.

ALL READING

There is a time to keep silence, and a time to speak.

READER

To keep silence, when to speak would be to hurt our neighbor and bring us shame; to speak out, when silence would be betrayal, when the truth must be loud, when the weak need strength, and victims of injustice a champion.

ALL READING

For everything there is a season ... A time to love, and a time to hate.

READER

What shall we love, if not the good, the eternal and the lovely in man and nature? Whom shall we love, if not the ones closest to us? But what should we hate except hate itself, and all that sets itself with malice against the human face?

ALL READING

And a time for every matter under the heavens. A time for war, and a time for peace.

READER

May we learn to wage war for man, and not against him. Let us wage war on war itself. This is our prophetic task, that the time to come may be a time of peace.

ALL READING

A time for God, and a time for man. We turn to both in loyal love, and pledge ourselves to honor our heritage, to keep our covenant, to live our faith-walking with God, aspiring to perfection, laboring for a better life and a fruitful world, in a time of peace.

LIFE IS WORTH LITTLE UNLESS...

Lately, I have been thinking about what the goal of life should be. At best, man's life is short. His life may be kind or harsh, easy or difficult, but the time passes before he realizes it. An old person wants to live no less than a young person. The years of life do not satisfy the hunger for life. What then shall we do during this time?

We can reach either of two conclusions. The first is that since life is so short we should enjoy it as much as possible. The second is that precisely because life is short and no one can completely enjoy it (for we die with half our desires unsatisfied), therefore we should dedicate life to a sacred and worthy goal, to sacrifice it for something which will be valued above life. At times the first feeling is stronger and at others the second one. Of late, however, I think that the second feeling is dominant. It seems that I am slowly coming to the conclusion that life by itself is worth little unless it serves something greater than itself.

Eldad Pan (*Translated from the Hebrew by R. Sidney Greenberg*)
Eldad Pan was killed in Israel's War of Independence at the age of twenty, a veteran of many battles.

WITH ALL THY MIGHT...

The presence of God demands more than the presence of mind. *Kavanah* is direction to God and requires the redirection of the whole person. It is the act of bringing together the scattered forces of the self; the participation of heart and soul, not only of will and mind; the integration of the soul with the theme of the mitsvah.

It is one thing to be for a cause and another thing to be in a cause. It is not enough to help thy neighbor; "Thou shalt love thy neighbor." It is not enough to serve thy God; you are asked "to serve Him with all your heart and with all your soul" (Deuteronomy 10:12). It is not enough to love Him: "thou shalt love...with all thy heart, and with all thy soul, and with all thy might" (Deuteronomy 6:5-6)

Abraham Joshua Heschel, *God In Search of Man*

THE "DASH"

I read of a man who stood to speak
At the funeral of his friend.
He referred to the dates on her tombstone
From the beginning to the end.

He noted that first came the date of her birth
And spoke of the second with tears.
But he said that what mattered most of all
Was the dash between those years.

For that dash represents all the time
That she spent alive on earth.
And now only those who loved her
Know what that little line is worth.

For it matters not, how much we own --
The cars, the house, the cash.
What matters is how we live and love
And how we spend our dash.

So think about this long and hard --
Are there things you'd like to change?
For you never know how much time is left
You could be at 'dash mid-range.'

If we could just slow down enough to consider
What's true and what's real.
And always try to understand
The way other people feel.

And be less quick to anger
And show appreciation more.
And love the people in our lives
Like we've never loved before.

If we treat each other with respect
and more often wear a smile.
Remembering that this special dash
Might only last a little while.

So when your eulogy is being read
With your life's actions to rehash,
Would you be pleased with the things they have to say
About how you spent your dash?

PRAVERS OF THE HEART

Dear God,

It's good to be here. I always feel warm in *Your* presence, joined together with the members of our community gathered in our beautiful Temple. Sometimes it seems that I don't slow down enough to acknowledge *You* and the blessings in my life. That's why I love to come to Temple. I am grateful for the chance to stop and step back and experience a rare sense of quietude and purpose. You know that there are always many prayers in my heart, but the words of the public prayers help me to focus them and to gather my own innermost thoughts, especially when I am weary.

I don't always understand the Hebrew but my reading is really improving. Even when I don't understand, the sound and sight of the letters gives me a deep, almost mystical connection to my ancestors and to *You*. I hope to learn to read better and understand more of our Holy tongue in the coming year. There have been some bruises during the past year, but I guess that goes with life.

There are some people in the community that I have grown distant from, with whom I was once close and whose friendship I would like to again enjoy. As you well know, there were some misunderstandings and hurt feelings. Please help me to take to heart the meaning of these days of turning and give me the strength to say face to face "I'm sorry" and "I forgive."

May my family and I be blessed with a year of health and love and peace and so may our community and the Jewish people be blessed, and may there be peace for *Your* whole world. Above all, may my children be healthy and know *You* and walk in your ways, loving Torah and Judaism. Please help me to guide them wisely. If I have offended *You, God*, I apologize and ask *Your* forgiveness. Please challenge me in the coming year with the challenge of feeling and accepting *Your* encouraging love. May *You* too have a good year and enjoy much joy from *Your* children.

IF I HAD TWO SOULS

Sometimes it takes twenty minutes, thirty minutes, even forty minutes to make the point you want to in a sermon, and sometimes you can make the point that you want to make in just a couple of sentences.

I ran across a sentence recently which is so simple, so healthy, so wise that I think it is a sermon in itself.

The sentence comes from Rabbi Shlomo Carlebach, the folk singer. Shlomo was born in Europe. He came here from Vienna as a teenager, because of the Nazis. Before he died he went back to Vienna and to several other cities in Austria and in Germany to give concerts. While there, he met with non-Jews as well as with Jews. Someone asked him why he did it. "Don't you hate them?" he was asked.

His answer was: "If I had two souls, I would devote one to hating them. But since I only have one, I don't want to waste it hating."

That is such a simple thought that I want to share it with you in these, the countdown days. We have one life, one soul, just one - we shouldn't waste it on hating: not the Nazis, most of whom are gone by now, not their children, who are not guilty of the sins of their fathers, and surely not the people around us.

Let this be the resolve for the new year: for the sake of our own mental health, let us hate less; let us love more.



מְזֻמֹּר לְדָוִד

יְהוָה רֹעִי, לֹא אֶחְסָר.

The Lord is my shepherd, I shall not want.

בְּנֵאוֹת דֵּשָׁא יִרְבִּיצֵנִי,

God gives me repose in green meadows,

עַל מֵי מְנַחֹת יְנַהֲלֵנִי.

and guides me over calm waters.

נִפְשִׁי יִשׁוּבָב, יִנְחֵנִי בְּמַעְגְלֵי-צֶדֶק לְמַעַן שְׁמוֹ.

God will revive my spirit and direct me on the right path
— for that is God's way.גַּם כִּי אֵלֶךְ בְּגִיא צְלֻמוֹת
לֹא אִירָא רָע כִּי אִתָּה עִמָּדִי.Though I walk in the valley of the shadow of death,
I fear no harm, for You are at my side.

שִׁבְטְךָ וּמִשְׁעַנְתְּךָ הֵמָּה יִנְחֵמֵנִי.

Your staff and Your rod comfort me.

תַּעֲרֶךְ לִפְנֵי שִׁלְחָן נֹגֵד צִרְרֵי,

You prepare a banquet for me in the presence of my foes;

דִּשְׁנַתָּ בַשֶּׁמֶן רֹאשִׁי, כּוֹסֵי רוּיָה.

You anoint my head with oil, my cup overflows.

אֵךְ טוֹב וְחֶסֶד יִרְדְּפוּנִי כָּל-יְמֵי חַיֵּי,

Surely goodness and kindness shall be my portion
all the days of my life,

וְשָׁבַתִּי בְּבַיִת יְהוָה לְאַרְךָ יָמִים.

and I shall dwell in the house of the Lord.



Congregation

Eternal God, Master of mercy, give me the gift of remembering. May my memories of the dead be tender and true, undiminished by time; let me recall them, and love them, as they were. Shelter me with the gift of tears. Let me express my sense of loss, my sorrow, my pain, as well as my love, and words unspoken. Bless me with the gift of prayer. May I face You with an open heart, with trusting faith, unembarrassed and unashamed. Strengthen me with the gift of hope. May I always believe in the beauty of life, the power of goodness, the right to joy. May I surrender my being, and the soul of the dead, to Your all-knowing compassion.

Each congregant continues with the appropriate passages among the following, in silent meditation. Personal meditations may also be added.

We rise.

יִזְכֹּר YIZKOR

In memory of a father:

יִזְכֹּר אֱלֹהִים נִשְׁמַת אָבִי מוֹרֵי שְׁהֵלָה לְעוֹלָמוֹ. הַנְּנִי
נֹדֵב / נֹדְבַת צְדָקָה בְּעַד הַזְּכָרַת נִשְׁמָתוֹ. אֲנֵא תְהִי נִפְשׁוֹ
צְרוּרָה בְּצִרוּר הַחַיִּים וְתְהִי מְנוּחָתוֹ כְּבוֹד, שְׁבַע שְׁמַחוֹת
אֶת־פְּנֵיהֶ, נְעִימוֹת בְּיַמֵּינָה נֶצַח. אָמֵן.

May God remember the soul of my father who has gone to his eternal home. In loving testimony to his life I pledge charity to help perpetuate ideals important to him. Through such deeds, and through prayer and remembrance, is his soul bound up in the bond of life. May I prove myself worthy of the gift of life and the many other gifts with which he blessed me. May these moments of meditation strengthen the ties that link me to his memory and to our entire family. May he rest forever in dignity and peace. Amen.

In memory of a mother:

יִזְכֹּר אֱלֹהִים נִשְׁמַת אִמִּי מוֹרְתִי שְׁהֵלְכָה לְעוֹלָמָהּ. הַנְּנִי
נֹדֵב / נֹדְבַת צְדָקָה בְּעַד הַזְּכָרַת נִשְׁמָתָהּ. אֲנֵא תְהִי נִפְשָׁהּ
צְרוּרָה בְּצִרוּר הַחַיִּים וְתְהִי מְנוּחָתָהּ כְּבוֹד, שְׁבַע שְׁמַחוֹת
אֶת־פְּנֵיהֶ, נְעִימוֹת בְּיַמֵּינָה נֶצַח. אָמֵן.

May God remember the soul of my mother who has gone to her eternal home. In loving testimony to her life I pledge charity to help perpetuate ideals important to her. Through such deeds, and through prayer and remembrance, is her soul bound up in the bond of life. May I prove myself worthy of the gift of life and the many other gifts with which she blessed me. May these moments of meditation strengthen the ties that link me to her memory and to our entire family. May she rest forever in dignity and peace. Amen.

יִזְכוֹר YIZKOR

In memory of a wife:

יִזְכוֹר אֱלֹהִים נִשְׁמַת אִשְׁתִּי שֶׁהִלְכָה לְעוֹלָמָהּ. הִנְנִי נוֹדֵב צְדָקָה
בְּעַד הַזְכָּרַת נִשְׁמָתָהּ. אֲנִי תֹהֵי נִפְשָׁה צְרוּרָה בְּצִוּוֹר הַחַיִּים
וְתֹהֵי מְנוּחָתָה כְּבוֹד, שְׁבַע שְׁמֵחוֹת אֶת־פְּנֵיהָ, נְעִימוֹת בְּיַמֶּינָהּ
נְצַח. אָמֵן.

May God remember the soul of my wife who has gone to her eternal home. In loving testimony to her life I pledge charity to help perpetuate ideals important to her. Through such deeds, and through prayer and remembrance, is her soul bound up in the bond of life. Love is as strong as death; deep bonds of love are indissoluble. The memory of our companionship and love overcomes loneliness, for all that we shared still endures. May she rest forever in dignity and peace. Amen.

In memory of a husband:

יִזְכוֹר אֱלֹהִים נִשְׁמַת בְּעָלֵי שֶׁהִלְךָ לְעוֹלָמוֹ. הִנְנִי נוֹדֵבֶת צְדָקָה
בְּעַד הַזְכָּרַת נִשְׁמָתוֹ. אֲנִי תֹהֵי נִפְשׁוֹ צְרוּרָה בְּצִוּוֹר הַחַיִּים
וְתֹהֵי מְנוּחָתוֹ כְּבוֹד, שְׁבַע שְׁמֵחוֹת אֶת־פְּנֵיהָ, נְעִימוֹת בְּיַמֶּינָהּ
נְצַח. אָמֵן.

May God remember the soul of my husband who has gone to his eternal home. In loving testimony to his life I pledge charity to help perpetuate ideals important to him. Through such deeds, and through prayer and remembrance, is his soul bound up in the bond of life. Love is as strong as death; deep bonds of love are indissoluble. The memory of our companionship and love overcomes loneliness, for all that we shared still endures. May he rest forever in dignity and peace. Amen.

יִזְכֹּר YIZKOR

In memory of a son or a brother:

יִזְכֹּר אֱלֹהִים נִשְׁמַת בְּנִי / אַחֵי הָאֲהוּב שְׁהֵלֶךְ לְעוֹלָמוֹ. הֲנִי
נוֹדֵב / נוֹדֶבֶת צְדָקָה בְּעַד הַזְכָּרַת נִשְׁמַתוֹ. אָנָּא תְּהִי נִפְשׁוֹ
צְרוּרָה בְּצִרוּר הַחַיִּים וְתְהִי מְנוּחָתוֹ כְּבוֹד, שְׁבַע שְׁמַחוֹת
אֶת־פְּנֵיךְ, נְעִימוֹת בִּימִינְךָ נִצַּח. אָמֵן.

May God remember the soul of my beloved son/brother who has gone to his eternal home. In loving testimony to his life I pledge charity to help perpetuate ideals important to him. Through such deeds, and through prayer and remembrance, is his soul bound up in the bond of life. I am grateful for the sweetness of his life and for all he accomplished in his lifetime. May he rest forever in dignity and peace. Amen.

In memory of a daughter or a sister:

יִזְכֹּר אֱלֹהִים נִשְׁמַת בְּתִי / אַחוֹתֵי הָאֲהוּבָה שְׁהֵלְכָה לְעוֹלָמָהּ.
הֲנִי נוֹדֵב / נוֹדֶבֶת צְדָקָה בְּעַד הַזְכָּרַת נִשְׁמַתָּהּ. אָנָּא תְּהִי
נִפְשָׁה צְרוּרָה בְּצִרוּר הַחַיִּים וְתְהִי מְנוּחָתָה כְּבוֹד, שְׁבַע
שְׁמַחוֹת אֶת־פְּנֵיךְ, נְעִימוֹת בִּימִינְךָ נִצַּח. אָמֵן.

May God remember the soul of my beloved daughter/sister who has gone to her eternal home. In loving testimony to her life I pledge charity to help perpetuate ideals important to her. Through such deeds, and through prayer and remembrance, is her soul bound up in the bond of life. I am grateful for the sweetness of her life and for what she did accomplish. May she rest forever in dignity and peace. Amen.

In memory of other relatives and friends:

יִזְכֹּר אֱלֹהִים נִשְׁמוֹת קְרוּבֵי וְרַעֵי שְׁהֵלְכוּ לְעוֹלָמָם. הֲנִי
נוֹדֵב / נוֹדֶבֶת צְדָקָה בְּעַד הַזְכָּרַת נִשְׁמַתָּם. אָנָּא תְּהִינָה
נִפְשׁוֹתֵיהֶם צְרוּרוֹת בְּצִרוּר הַחַיִּים וְתְהִי מְנוּחָתָם כְּבוֹד, שְׁבַע
שְׁמַחוֹת אֶת־פְּנֵיךְ, נְעִימוֹת בִּימִינְךָ נִצַּח. אָמֵן.

May God remember the soul of _____ and of all relatives and friends who have gone to their eternal home. In loving testimony to their lives I pledge charity to help perpetuate ideals important to them. Through such deeds, and through prayer and remembrance, are their souls bound up in the bond of life. May these moments of meditation strengthen the ties that link me to their memory. May they rest forever in dignity and peace. Amen.

יִזְכּוֹר YIZKOR

In memory of martyrs:

יִזְכּוֹר אֱלֹהִים נַשְׁמוֹת כָּל-אֶחָיוּנוּ בְּנֵי יִשְׂרָאֵל שֶׁמָּסְרוּ אֶת-נַפְשָׁם
עַל קְדוּשַׁת הַשֵּׁם. הִנְנִי נֹדֵב/נֹדֶבֶת צְדָקָה בְּעַד הַזְּכָרָת
נַשְׁמוֹתֵיהֶם. אֲנִי וְשָׂמַע בְּחַיֵּינוּ הֵרָ גְבוּרָתָם וּמִסִּירוֹתָם וַיִּרְאֶה
בְּמַעֲשֵׂינֵנוּ טָהוֹר לָבָם וְתִהְיֶינָה נַפְשׁוֹתֵיהֶם צְרוּרוֹת בְּצִרוֹר
הַחַיִּים וְתִהְיֶי מְנוּחָתָם כְּבוֹד, שְׁבַע שְׂמֵחוֹת אֶת-פְּנֵיךָ, נְעִימוֹת
בְּיָמֶיךָ נְצַח. אָמֵן.

May God remember the souls of our brethren, martyrs of our people, who gave their lives for the sanctification of God's name. In their memory do I pledge charity. May their bravery, their dedication, and their purity be reflected in our lives. May their souls be bound up in the bond of life. And may they rest forever in dignity and peace. Amen.

In memory of congregants:

יִזְכּוֹר אֱלֹהִים נַשְׁמוֹת יְדִידֵינוּ חֲבָרֵי הַקְּהָל הַקְּדוֹשׁ הַזֶּה
שֶׁהִלְכוּ לְעוֹלָמָם. אֲנִי תִהְיֶינָה נַפְשׁוֹתֵיהֶם צְרוּרוֹת בְּצִרוֹר
הַחַיִּים וְתִהְיֶי מְנוּחָתָם כְּבוֹד, שְׁבַע שְׂמֵחוֹת אֶת-פְּנֵיךָ,
נְעִימוֹת בְּיָמֶיךָ נְצַח. אָמֵן.

We lovingly recall the members of our congregation who no longer dwell on this earth. They have a special place in our hearts. We pray this day that all who have sustained the loss of loved ones be granted comfort and strength.

Exalted, compassionate God, comfort the bereaved families of this congregation. Help us to perpetuate everything that was worthy in the lives of those no longer with us, whom we remember this day. May their memory endure as a blessing. And let us say: Amen.

מְנוּחָה נְכוֹנָה, בְּיִשְׁבִּיבָה עֲלִיוֹנָה, בְּמַעֲלֵת קְדוּשִׁים
 וְטְהוּרִים, כְּזֹהֵר הַרְקִיעַ מְאִירִים וּמְזִהְרִים, וְחַלּוץ עֲצָמִים,
 וְכַפְרֵת אֲשָׁמִים, וְהִרְחַקַת פֶּשַׁע, וְהַקְרַבַת יֵשַׁע, וְחַמְלָה
 וְחַנּוּנִיָּה, מְלַפְנֵי צוּר שׁוֹכֵן מְעוֹנָה, וְחוֹלְקָא טְבָא, לְחַיֵּי
 הָעוֹלָם הַבָּא, שֶׁם תְּהֵא מְנַת וּמְחִיצַת וְיִשְׁבִּיבַת נַפְשׁ הַשֵּׁם
 הַטּוֹב הַנִּפְטָר בְּשֵׁם טוֹב מִן הָעוֹלָם (פלוני בן פלונית) רוּחַ
 יְהוָה תְּנִיחֵנוּ בְּגֵן עֵדֶן. דְּאִתְפָּטֵר מִן עֲלְמָא הַדִּין כְּרַעוּת
 אֱלֹהָא מְרָא שְׁמַיָּא וְאַרְעָא. מְלַךְ מַלְכֵי הַמְּלָכִים בְּרַחֲמֵי
 יְרַחֵם עָלֵינוּ, וְיַחֲוֶס וְיַחְמוֹל עָלֵינוּ. מְלַךְ מַלְכֵי הַמְּלָכִים
 בְּרַחֲמֵי יִסְתִּירֵהוּ בְּצַל כְּנַפְיָו וּבְסִטְרָא אֱהֵלוּ לְחַזוּת בְּנַעֲם
 יְהוָה וּלְבִקֵּר בְּהִיכְלוֹ, וּלְקַץ הַיָּמִין יַעֲמִידֵהוּ, וּמְנַחֵל עֵדֶנּוּ
 יִשְׁקֵהוּ, וְיַצְרֵר בְּצִרּוֹר הַחַיִּים נִשְׁמָתוֹ, וְיִשִּׁים כְּבוֹד מְנוּחָתוֹ,
 יְהוָה הוּא נִחְלָתוֹ, וְיִלְוֶה אֱלֹוֵי הַשְּׁלוֹם, וְעַל מִשְׁכְּבוֹ יִהְיֶה
 שְׁלוֹם, כְּדַכְתִּיב: יְבוֹא שְׁלוֹם, יְנוּחוּ עַל מִשְׁכְּבוֹתֵם, הַלֵּךְ
 נִכְחוֹ: הוּא וְכָל־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל הַשׁוֹכְבִים עִמּוֹ בְּכָל־ל הַרְחָמִים
 וְהַסְּלִיחוּת, וְכֵן יְהִי רְצוֹן וְנֹאמֵר: אָמֵן.

A meditation

Our Creator, the Eternal One, delights in life. Because of God's love for us, and because we are so few, each of us is a vital part of God's kingdom. Though we are only flesh and blood, we are irreplaceable. When one of the House of Israel dies, God's own grandeur is diminished. May the memory of all those we remember this day, in love, be an undying source of blessing to us, to our children, to all Israel, and to all humanity.

Congregation

Our dead ones live with the God of life in the realms of eternity. The spirit is wedded to the greater Spirit, when man rises above the dust of the earth, when the soul breaks asunder the fetters of mortality and soars aloft to eternal light. Our dear departed ones revive, full of life, in our memory in this solemn hour and they are near to us in this moment of prayerful meditation. Spirit approaches the Spirit, the rays of eternal mercy shining about them.



קדיש לאבל

יְתַנַּדְל וְיִתְקַדֵּשׁ שְׁמֵהּ רַבָּא (אָמֵן). בְּעֵלְמָא דִּירְבָּרָא
כְּרַעוּתָהּ. וְיִמְלִיךְ מַלְכוּתָהּ. וְיִצְמַח פְּרָקְנָהּ. וְיִקְרַב
מְשִׁיחָהּ (אָמֵן). בְּחַיִּיכוֹן וּבְיָמֵיכוֹן וּבְחַיֵּי דְכָל־בֵּית יִשְׂרָאֵל.
בְּעֵגְלָא וּבְזֶמֶן קָרִיב. וְאָמְרוּ אָמֵן:

יְהֵא שְׁמֵהּ רַבָּא מְבָרַךְ. לְעֵלְמֵי עֵלְמֵי יִתְבָּרַךְ.
וְיִשְׁתַּבַּח. וְיִתְפָּאֵר. וְיִתְרוֹמֵם. וְיִתְנַשֵּׂא. וְיִתְהַדַּר. וְיִתְעַלֶּה.
וְיִתְהַלַּל. שְׁמֵהּ דְקַדְשָׁא בְּרִיךְ הוּא (אָמֵן). לְעֵלְא מִן כָּל־
בְּרַכְתָּא. שִׁירְתָּא. תְּשַׁבְּחָתָא. וְנַחֲמָתָא. דְאִמִּירָן בְּעֵלְמָא.
וְאָמְרוּ אָמֵן:

יְהֵא שְׁלָמָא רַבָּא מִן שְׁמֵיָא (חַיִּים). חַיִּים. וְשָׁבַע.
וְיִשׁוּעָה. וְנַחֲמָה. וְשִׁיזְבָּא. וְרַפּוּאָה. וְגִאָּלָה. וְסְלִיחָה. וְכַפָּרָה.
וְרוּחַ וְהַצְּלָה. לְגוּ וּלְכָל־עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל. וְאָמְרוּ אָמֵן:
עֲשֵׂה שְׁלוֹם בְּמִרוֹמֵי. הוּא בְּרַחֲמֵי. יַעֲשֵׂה שְׁלוֹם עָלֵינוּ.
וְעַל כָּל־יִשְׂרָאֵל. וְאָמְרוּ אָמֵן:

MOURNER'S KADDISH

Yit-ga-dal v-yit-ka-dash shmeh ra-ba. Amen.

Be-al-ma di-bra 'hir-u-teh, v-yam-li'h mal-'hu-teh, v-yats-ma'h pur-ka-neh, vi-ka-reb m-shi-'heh. (Amen)

B-'ha-ye-'hon ub-yo-me-'hon, ub-'ha-ye d-'hol bet yis-ra-el, ba-a-ga-la u-biz-man ka-rib, ve-im-ru Amen.

Ye-he shmeh ra-ba m-ba-ra'h, le-a-lam le-al-me al-ma-ya, yit-ba-ra'h.

V-yish-ta-ba'h, v-yit-pa-ar, v-yit-ro-mam, v-yit-na-se, v-yit-ha-dar, v-yit-a-le, v-yit-ha-lal, shmeh de-kud-sha bri'h hu. (Amen)

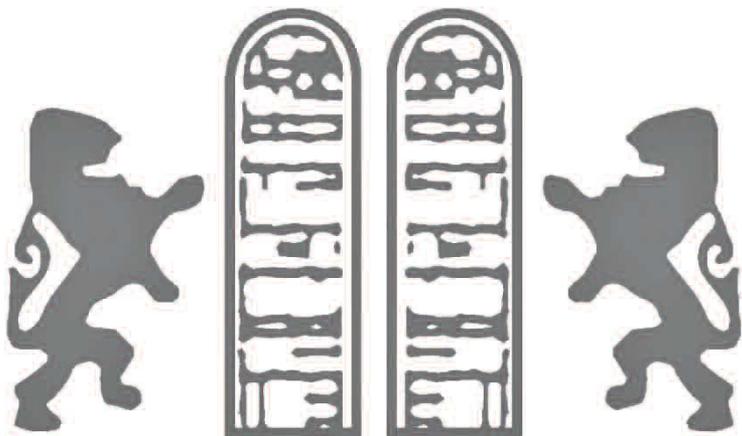
Le-e'-la min kol bir-'ha-ta, shi-ra-ta, tush-b-'ha-ta, v-ne-'ha-ma-ta, da-a-mi-ran be-al-ma, ve-im-ru Amen.

Ye-he shla-ma ra-ba min shma-ya ('ha-yim), 'ha-yim, v-sa-ba, vi-shu-a, v-ne-'ha-ma, v-she-za-ba, ur-fu-a, ug-u-la, us-li-'ha, v-'ha-pa-ra, v-re'-va'h v-hats-a-la, la'-nu ul-'hol a-mo yis-ra-el, ve-im-ru Amen.

O-se sha-lom bim-ro-mav, hu bra-'ha-mav ya-a-se sha-lom a-le'-nu, ve-al kol yis-ra-el, ve-im-ru Amen.

¹ a pronounced as in father, e as in met, i as in in, o as in nor, u as in rule, 'h as a hard h, and 'h as a guttural h. The accent is on the last syllable unless otherwise indicated.

☆══════☆══════ לזכר עולם ══════☆══════☆══════



☆══════☆══════☆══════☆══════☆══════☆══════☆══════☆══════☆══════☆══════



MEMORIALIZED BY:

Benjamin Albenda

Edward Alcosser

Marilyn Alcosser

IN LOVING MEMORY OF:

**Joseph Albenda
Rachel Albenda
Ralph Albenda**

**Arlene Alcosser
Leon A. Alcosser
Anna Alcosser**

**Elliott Alcosser
Mae Whitman
David Alcosser
Sarah Alcosser
Estelle Goldberg
Barbara Rose
Marshall Sherman
Clara Adwar
Morris Adwar
Bruce Goldberg**





MEMORIALIZED BY:

Arlene & Abe Feinberg Alvarez

Lisa & Victor Amiel

Zelda Angiel

Joy Zacharia Appelbaum

IN LOVING MEMORY OF:

**Rebecca Mevorach
David Mevorach**

Samuel Amiel

**Miriam Angiel
Rabbi Tovie Angiel**

**Clara Zacharia
Morris Zacharia**





MEMORIALIZED BY:

Valerie Appelbaum

IN LOVING MEMORY OF:

**Jack Appelbaum
Hyman (Dundee) Mevorach
Julia Mevorach
Samuel Mevorach
Victoria Mevorach
Avraham Assael
Molly Assael
Adele Assael
Claire Assael
Philip Appelbaum
Helen Appelbaum
Edward Wertheimer
Siegfried Wertheimer
Selma Wertheimer
Regina Wertheimer
(Baby) Honey Mevorach
Dora Mevorach
Morris Mevorach
Sarah Mevorach
Rhoda Appelbaum
Rabbi Arnold B. Marans**





MEMORIALIZED BY:

Rose & Jack Aranya

Shari Aroyo

Shirley Aroyo

IN LOVING MEMORY OF:

**Emily Aranya
Joseph Aranya
Sarah Arav
Rachel Hasson**

**Louis Aroyo
Steven Aroyo**

**Louis Aroyo
Steven Aroyo
Joseph Aroyo
Sultana Aroyo
Shabitay Camhi
Sophie Camhi
Clara Lustig**





MEMORIALIZED BY:

Irving Asher

IN LOVING MEMORY OF:

**Iris Asher
Rebecca (Betty) Asher
Victor A. Asher
Sara A. Asher
Albert A. Asher
Esther I. Negrin
Isaac J. Negrin
Perry Keith Lemov
Virginia Asher
Irving Asher
Alan Asher
Sarah Lindenfeld
Oscar Lindenfeld
Ruth Joseph Negrin
Joseph Isaac Negrin
Michael Negrin
Zechariah Negrin
Renee Gail Negrin**





MEMORIALIZED BY:

Diana Assael

Allegra Azouvi

IN LOVING MEMORY OF:

Bernard Assael
Daisy Assael
Irving Assael
Allan Gingold
Alvin Tanzman
Bessie Tanzman
Sam Tanzman

Dora Aaron Azouvi
Aaron Yehuda Azouvi





MEMORIALIZED BY:

Robyn & Samuel J. Azus

IN LOVING MEMORY OF:

**Kate C. Azus
Jack S. Azus
Rachel Azus
Samuel J. Azus
Belle Carlen
Albert J. Cohen
Anna Cohen
Jacob Cohen
Robbie Esformes
Estelle Ezratty
Betty Fiss
Kenneth Goldstein
Sarah Goldstein
Esther Haleo
Evelyn Jacobson
Solomon (Bernie) Jacobson
Victor Pessa
Bessie Pessa**





MEMORIALIZED BY:

Susan & Albert Bahaloul

Barbara Baker

**Dorothy Barouch &
Sam Barouch**

Alma Baruch

IN LOVING MEMORY OF:

**Gracia Bahaloul
Raphael Bahaloul
Betty S. Gober
Emanuel Gober**

**Lanny Baker
Matt Baker**

**Nathan D. Barouch
Esther N. Barouch
Bernard N. Barouch**

**Joseph Baruch
Randy Baruch
Irene Rowe
David Rowe
Bob Rowe
Betty Rowe**





MEMORIALIZED BY:

Bonnie & Jack Baruch

Michael Baruch

**Renee Baruch Lewis &
Joanne Baruch**

IN LOVING MEMORY OF:

**Betty Confino
Charles Confino
Joseph J. Baruch
Randy M. Baruch**

**Randy Baruch
Joseph Baruch**

**Leatrice Baruch
Eli J. Baruch
Mollie Beckenstein
Dr. Jacob Beckenstein
Norman Beckenstein**





MEMORIALIZED BY:

Marlene & Stephen Baum

IN LOVING MEMORY OF:

**Reggie Goldberg
Jerry Goldberg
Gloria Baum
Charles Baum
Bob Crespi
Jennie Goldberg
Larry Goldberg
Morris Goldberg
Sylvia Kaufman
Jack M. Sadis
Julia Sadis
Morris Sadis
Ricky Sansone**





MEMORIALIZED BY:

Phyllis Baum

Robin Camhi & Richard Baum

IN LOVING MEMORY OF:

**Lola Baum
Seymour Baum
Gail Lazar**

**Max Camhi
Lucille Camhi
Sonya Camhi
Solomon Camhi
Simcha Camhi
Frances Eidelman
Fruma Gapanowitz
Deborah Sepsenwol
Rikla Sepsenwol
Liebal Sepsenwol**





MEMORIALIZED BY:

Howard Bauman

Denice & Steven Beckerman

Marilyn Benado

IN LOVING MEMORY OF:

**Selma Bauman
Edward Bauman
Fanny Bauman
Seymour Levinson
Esther Levinson
Anna Pardo
Solomon Pardo
Gary Pardo
Vida Cassorla
Morris Cassorla**

**Alice Beckerman Wolff
Sam Beckerman**

**Leon Benado
Nessim Benado
Bertha Benado**





MEMORIALIZED BY:

Merri & Murray J. Benbasset

Anita & Norman Benezra

IN LOVING MEMORY OF:

**Ceil Benbasset
Joseph M. Benbasset
Allen Fein
Margie Green Fein
Beth Lesser
Libby Mosberg
Norman Mosberg
Joe Rosen
Kenny Schindler
Evelyn Sussman
Bobby Elias**

**Robert Benezra
Victoria Benezra
Boris Pavlov
Catherine Pavlov
Carl Benezra
Helene F. Benezra**





MEMORIALIZED BY:

Selma W. Benson

Terri & Dr. Alan Benvenisty

Robyn & Amir Berenblat

IN LOVING MEMORY OF:

**Ralph Benson
Jack Benson
Mathilda Benson
Simon Wodowsky
Anna Wodowsky
Lena Baumander**

**Myrna Ascher
Aaron Benveniste
Rebecca Benveniste
Albert Benvenisty
Irma Benvenisty**

**Joseph Camhi
Reggie Camhi
Blanche Chernoff
Estelle Chernoff
Nat Chernoff**





MEMORIALIZED BY:

Elizabeth Bernstein

Richard Billig

Simon Billig

IN LOVING MEMORY OF:

**Isaac Pardo
David Pardo
Edwin Klein
Seymour Bernstein**

Rosette Billig

Rosette Billig





MEMORIALIZED BY:

Sheryl & Eli Blit

IN LOVING MEMORY OF:

Jack Bergman
Brocha Blit
Ydell Blit
Emanuel Crespi
Robert Crespi
Larry Goldberg
Reggie Goldberg
Jerry Goldberg
Marlene Kaplan
Pauline Kleinstein
Ricky Sansone
Osher Teitlebaum





MEMORIALIZED BY:

Sheryl Bluestine

Keren & Ivan Braverman

IN LOVING MEMORY OF:

Richard Bluestine

Abe Cassuto

Bella Cassuto

Joseph Aboaf

Sara Aboaf

Dolly Ariav

Clara Sprintz

Joseph Sprintz

Sam Braverman

Beatrice Braverman

Rita Baron





MEMORIALIZED BY:

Dena Testa Bray & Glen Alan Bray

Zelda & Daniel Breier

Julia Brill

IN LOVING MEMORY OF:

**Abraham M. Testa
Marna Testa
Ronnie Testa
Stella Testa**

**Victor Romano
Miriam Romano**

**Leon Brill
Etta Brill
Hyman Brill
Allegra Dassa
Gabriel Dassa
Isaac Dassa**





MEMORIALIZED BY:

Jack Cabasso

Annette & Ed Cahill

Belle Camhi

IN LOVING MEMORY OF:

**Anne Cabasso
Halfon Cabasso
Rose Cabasso
Philip Greenberg
Shirley Greenberg
Abraham Cabasso
Gloria Cabasso
Joseph Cabasso
Lilla Cabasso
Isaac Cabasso**

Betty Pampaloni

**Jack Camhi
Meyer Mevorah
Rose Mevorah
Sam Mevorah
Solomon Mevorah**





MEMORIALIZED BY:

Dale & Stanley Camhi

Myrna & Albert Camhi

Hyman Cassuto

IN LOVING MEMORY OF:

**Joseph Camhi
Reggie Camhi
William Hausler
Bessie Holick
Walter Holick
David Holick
Abe Hausler
Jonathan Goodstein**

**Shabitay Camhi
Sophie Camhi
Evelyn Newman
Jack Newman**

**Anna Elias
Flora Cassuto
Frank Cassuto
Eric Cassuto**





MEMORIALIZED BY:

Christine & Steven Casuto

Shari & Mitchell Cherne

Justin Chernoff

IN LOVING MEMORY OF:

**Laura Casuto
Sam Casuto**

**Charlotte Elias
Irving Samuel Elias
Cele Paley
Bob Paley
Irving Cherne**

**Joseph Camhi
Reggie Camhi
Blanche Chernoff
Estelle Chernoff
Nat Chernoff**





MEMORIALIZED BY:

Sydel & Steven Chernoff

Alex Cohen

IN LOVING MEMORY OF:

**Joseph Camhi
Reggie Camhi
Blanche Chernoff
Estelle Chernoff
Nat Chernoff
Molly Bookchin
Eddy Bookchin**

**Etta Greenberg Cohen
Hanula Shahon Cohen
Jacob Abraham Cohen
Isaac Lev Greenberg
Tillie Locker Greenberg
Arky Halperin
Bella Cohen Carlen
Irwin Carlen**





MEMORIALIZED BY:

Beatrice Cohen

Debra & David Hyman Cohen

IN LOVING MEMORY OF:

Nissim Cohen

**Edna Tema Cohen
Hyman Isaac Cohen
Constance Shirley Weiss
Raymond Israel Weiss
Leah Meshulam Cohen
Isaac Cohen
Sarah Nelson Calderon
Ruth Cohn Calderon
Jack Nelson Calderon
Yetta Friedman
David Friedman
Ethel Nilve
Meyer Nilve
Dolores Hanellin
Rose Levy
Thea Schilling
Harry Isaac Cohen
Katie Sansolo Cohen
Ira Harry Cohen
Norman Hanellin
Max Schilling
Arnold Levy**





MEMORIALIZED BY:

Elle & Rikki Cohen

Helen Hazan Cohen

Linda & Bob S. Cohen

Luisa Cohen

Madeleine Cohen-Khani

Pauline & Isidore Cohen

IN LOVING MEMORY OF:

**Morty Samberg
Ricky Sansone
Adele Knafo**

Louis J. Cohen

**Terry Calderon
Morris Isaac Calderon**

Abe Cohen

**Albert J. Cohen
Eleanor Cohen
Joseph Berger
Molly Berger**

**Anna Cohen
Charles Cohen
Ray Gilman
Peggy Aroyo
Samuel Cohen**





MEMORIALIZED BY:

Tirzah & Maurice Cohen

Roberta J. Confino

Elise & Ken Corriel

Edna & Ike Crescas

IN LOVING MEMORY OF:

**Harry Cohen
Lillie Cohen
Lenny Cohen
Arky Halperin**

**Lillian Confino
Morris Confino
Stephanie Joyce Green
Samuel Morris Russo**

**Edward Prafder
Stella Prafder
Harry Corriel
Hilda Corriel
Esther Alcosser**

**Albert Camhi Crescas
Sarah Asher Crescas
Dorothy Crescas Birnbaum
Charles Crescas
Scott Andrew Crescas
Hilda Schieber Levy
Libby Sara Levy
Morris Levy**





MEMORIALIZED BY:

Elissa & Neil Crespi

Eve & Jess Crespi

IN LOVING MEMORY OF:

**Bob Crespi
Emanuel Crespi
Larry Goldberg
Reggie Goldberg
Jerry Goldberg
Billie Heller
Pauline Kleinstein
Daniel Kleinstein
Esther Kleinstein
Max Kleinstein
Ella Naylor
Ricky Sansone
Ida Sklarsh
Isidore Sklarsh
Anna Sobel**

**Jack Crespi
Shirley Crespi
Yeshua Crespi
Rachel Crespi
Matilda Beraha
Matthew H. Russo
Benny Crespi
Isaac Benaderet**





MEMORIALIZED BY:

Marion Crespi

IN LOVING MEMORY OF:

Bob Crespi
Emanuel Crespi
Nissim Crespi
Sultana Crespi
Sarah Fiume
Larry Goldberg
Reggie Goldberg
Jerry Goldberg
Avraham Hougrou
Beckie Hougrou
Benny Hougrou
Miryam Hougrou
Pauline Kleinstein
Rabbi Arnold B. Marans
Rachel Sadis
Ricky Sansone
Lily Crespi Schleider





MEMORIALIZED BY:

Rhonda & Keith Davidson

Vivian & Irwin Davidson

IN LOVING MEMORY OF:

**Max Perlman
Mildred Perlman
Harold Charles Perlman
Harry D. Weiner
Edna Weiner
Sidney Davidson
Milton Davidson
Stephanie Davidson**

**Harry Meshulam
Rose Meshulam
Samuel Meshulam
Victoria Mevorach
Stella Scher
Philip Scher
Mary Davidson
Jacob Davidson**





MEMORIALIZED BY:

Gerald Denenberg

Kim & Robert Denenberg

Leah & Lloyd Denenberg

IN LOVING MEMORY OF:

**Ileane Denenberg
Herman Adelson
Ruth Adelson
Seymour Adelson
Vera Allen
Ida Denenberg
Sam Denenberg
Paula Segall**

Ileane Denenberg

**Ileane Denenberg
Ida Denenberg
Sam Denenberg
Herman Adelson
Ruth Adelson
Seymour Adelson
Sophie Adelson
Rabbi Arnold B. Marans**





MEMORIALIZED BY:

Miriam Devin

Estelle & Robert Dunn

Kim & Adam Edelberg

Esta & Lee Ehrlich

IN LOVING MEMORY OF:

**Sarah Camhi
Barouh Camhi
Lilian Camhi
Jacob Camhi**

**Sophie Zacharia Azzerad
Gabrielle Pitson Berlinger
Salamon Salamon Pitson
Victoria Zacharia Pitson
David Isaac Zacharia**

**Joseph Camhi
Reggie Camhi
Blanche Chernoff
Estelle Chernoff
Nat Chernoff**

**Alice Beckerman
Sam Beckerman**





MEMORIALIZED BY:

Anita & Martin B. Elias

Arlene Elias

IN LOVING MEMORY OF:

**Ben Elias
Rose Elias
Lillian Elias
Louis Elias
Hyman L. Elias
Alexandra Rose Misner
Joseph Barouh
Pearl Barouh
Claire Sarfatty
Estelle Sarfatty
George Sarfatty**

**Hyman S. Elias
Esther S. Elias
Sam H. Elias
Berdie Siegel
Martin Siegel
Judith Lieberman**





MEMORIALIZED BY:

Judith & Hailee Elias

Rochelle & Alvin Elias

IN LOVING MEMORY OF:

**LJ Elias
Rabbi Arnold B. Marans**

**Eva Assael
Irving H. Assael
Sylvia Assael
Hyman Assael
Abraham Behar
Elia Behar
Eric Behar
Rebecca Behar
Abraham Elias
Esther Elias
Simon Elias
Raymond Modiano
Jack Molho
Lila Molho
Rachel Molho
Rabbi Arnold B. Marans**





MEMORIALIZED BY:

Sonya B. Elias

Terry & Stanley Elias

IN LOVING MEMORY OF:

**Simon Elias
Eli (Elia) Behar
Abraham Eli Behar
Rebecca Behar
Jenny Barocas
Rabbi Arnold B. Marans**

**Ben (Bobby) Elias
Anna Elias
Ben I. Elias
Betty Elias
Bona Elias
Pincus Elias
Albert Fils
Molly Fils
Estelle Schultz
Martin Schultz**





MEMORIALIZED BY:

Valerie & Butch Elias

Varda Elias

IN LOVING MEMORY OF:

**Ben I. Elias
Betty Elias
Ted Brandt
Lillian Brandt
Jaynee Gilbert
Estelle Schultz
Martin Schultz
Clara Davis
Ben (Bobby) Elias**

**Lena Russo
Beni C. Elias
Alegra Elias
Betty Elias
Calef Elias
Moshe Elias
Soly Elias
Vital Elias
Sam Ezratty
Menahem (Marcel) Israel
Moshe Israel
Tsur Tzvi Israel
Vilka Israel
Eta Veisi**





MEMORIALIZED BY:

Ruth Epstein

Tina & Morris Erbesh

IN LOVING MEMORY OF:

**Bernie Epstein
Edith Epstein
Joseph Epstein
Judy Flanzenbaum
Gussie Kamen
Flora B. Rosenberg
Leo Rosenberg
Lesser Rosenberg
Rose B. Rosenberg
Isaac Schultz
Etta Weichman
Fred Weichman**

**Nissim Erbesh
Neama Erbesh
Beya (Belina) Mizrahi
Vitali H. Mizrahi**





MEMORIALIZED BY:

Pearl Esformes

Hilda & Robert Eskenazi

IN LOVING MEMORY OF:

Robert Esformes

Morris Esformes

Jack Haleo

Esther Haleo

Hy Haleo

Louise Handfling

Ray Ginsburg

Dotty Rubenstein

Alberto Eskenazi

Zoila Eskenazi

Jacobo Mitrani

Rebeca Mitrani





MEMORIALIZED BY:

Rose Capon Eskononts

Meri & Jeffrey Ezratty

IN LOVING MEMORY OF:

**Morris (Murray) Eskononts
Albert Capon
Anita Capon
Dora Marash-Capon
Solomon Capon
Sylvia Capon-Koshner
Will Koshner
Emanuel (Manny) Levy
Rae Eskononts-Levy
Susan Capon-Useo**

**Estelle May Ezratty
Joseph Ezratty
Carol Franco
Joseph Franco**





MEMORIALIZED BY:

Rochelle & Ira Ezratty

Trudy Franco

Helaine Fraser

Sally Freedman

IN LOVING MEMORY OF:

**Estelle May Ezratty
Joseph Ezratty
Marcia Sheres**

**Richard Jack Franco
Abe Kaplan
Celia Kaplan
Sydelle Wilkoff**

**Gladys Goldberg
Sidney Goldberg
Norman Alvy**

Carl Freedman





MEMORIALIZED BY:

Caroline Hazan Fried

Mara & Ira Friedman

IN LOVING MEMORY OF:

**Leonard Fried
David Faust
Mona Hazan Faust
Stanley Faust
Frieda Fried
Victor Fried
Jack B. Hazan
Mary Elias Hazan
Bernice Hazan Rowe
Irwin Rowe**

**Lee Friedman
Howard W. Friedman**





MEMORIALIZED BY:

Pearl Friedman

Semadar Friedman

IN LOVING MEMORY OF:

Leon Friedman

Mary Yshoel

Nissim Yshoel

Morton Friedman

Rabbi Levy Hacoheh

Mark Cohen

Abraham Cohen

Reina Cohen

Margareth Hilton

Alice Brandt





MEMORIALIZED BY:

Doreen & David Futter

Joseph Gabay

IN LOVING MEMORY OF:

**Alice Klein
Leon Klein
Bella Almalech
Jaime Kattan
Albert Matarasso
Daniel Matarasso
Dora Matarasso**

**Ida Gabay
Nissim Gabay
Rachel Gabay
Yohanan Habib
Raquel Habib
Hasday Habib**





MEMORIALIZED BY:

Vicky & Donald Gabay

Carol Galkin

IN LOVING MEMORY OF:

**Sara Geula
John Geula
Rachel Gabay
Harry Isaac Gabay
Zimbul Cohen
Behor Joseph Cohen
Victoria Grace Altabet
Sam Solomon Cohen**

**Todd Ganser
Irwin Galkin
Harry Goron
Bertha Goron
Brenda Martin
Stanley Goron**





MEMORIALIZED BY:

Lorie & Bob Gally

Nina Garfinkel & Steven Notis

IN LOVING MEMORY OF:

**Lazar Marcus
Lucy Marcus
Harriet Marcus Seltzer
Harold Seltzer**

**Charles Garfinkel
Lillian Garfinkel
Daisy Gattengo
Dora Gattengo
Morris Gattengo
Sam Gattengo
Edith Gurevics
Bernard Notis
Minna Notis
Glen Robert ("Bob") Allen**





MEMORIALIZED BY:

Cindy & Dr. Seth Gartenlaub

Roni & Bruce Geller

IN LOVING MEMORY OF:

**Anna Gartenlaub
Donald Gartenlaub
Morris Gartenlaub**

**Robert Crespi
Joel Eisenberg
Andrew Geller
Larry Goldberg
Reggie Goldberg
Jerry Goldberg
Steven Haber
Helen Krassner
Ricky Sansone
Nicole Schiffman
Pauline Kleinstein**





MEMORIALIZED BY:

David Gilberg

Selma Matsil Gilberg

Marlene & Aaron Gindi

IN LOVING MEMORY OF:

Oscar Gilberg

Oscar Gilberg

Eddie Gindi

Morty Gindi

Renee Gindi

Sam Gindi

Abraham Spivak

Anna Spivak

Ira Spivak





MEMORIALIZED BY:

Jacqueline Glabman

IN LOVING MEMORY OF:

**Sadie Faust
Nathan Glabman
Ruth Glabman
Greta Herman Glabman
Shelly Glabman
Sherwin Glabman
Betty Turner
Joseph Turner
Danny Turner**





MEMORIALIZED BY:

Mitzi Golden

IN LOVING MEMORY OF:

Hyman Golden
Leonard Marsh
Marian Marsh
Mary Marsh
Max Marsh
Celia Golden
Max Golden
Rose Gurman
Max Gurman
Fanny Muchnick
Isidore Muchnick





MEMORIALIZED BY:

Shira & Rabbi Steve Golden

Shelley & Bruce Goldman

IN LOVING MEMORY OF:

**Carl Golden
Dorie M. Golden
Cantor Hyman I. Sky
Zena Sky**

**Jack Azus
Kate Azus
Diane Goldman
Joe Goldman**





MEMORIALIZED BY:

Dorothy Goldsmith

IN LOVING MEMORY OF:

**Maurice (Sonny) Goldsmith
Rachel Zacharia
Herman I. Zacharia
Bessie Goldsmith
Louis Goldsmith
Isaac Zacharia
Betty Trager
Sonia Zacharia
Stella Testa**





MEMORIALIZED BY:

Susan & Herman Goldsmith

**Louise Goldstein
& Douglas Goldstein**

IN LOVING MEMORY OF:

**Maurice (Sonny) Goldsmith
Alan I. Frank
Isaac Pravda
Verona Wentt**

**David Ecker
Charles Goldstein
Kenneth Goldstein
Sarah Goldstein
Sylvia Meitzler**





MEMORIALIZED BY:

Anita & Lawrence Gordon

Frances & Nathan Grama

IN LOVING MEMORY OF:

**Mollie Zaffos
Joseph Zaffos
Paula Gordon
Jack Gordon
Shirley Berman
Alice Arenstein**

**Lillian Afromowitz
Milton Bergenfeld
Pearl Bergenfeld
Nathan Bergenfeld
Amy Bergenfeld
Yahiya Grama
Cantor Y'Shaya Grama
Esther Grama
David Grama
Haroun Grama
Rabbi Israel Grama
Hannah Levy**





MEMORIALIZED BY:

Susan Grauer

Patti & Dara Greenberg

IN LOVING MEMORY OF:

Samuel Weinman
Lillian Weinman
Stewart Grauer
Steven Marc Grauer

Ira Martin Greenberg
Robert D. Klein
Leo (Larry) Greenberg
Yetta Greenberg
Henry J. Klein
Dorothy D. Klein
Alice K. Young
Isaac Zuckerkandel
Sophie Zuckerkandel
David Altman
Seymour Schiller





MEMORIALIZED BY:

Rochelle (Nuny) Grey

Libby Grill

IN LOVING MEMORY OF:

**Joan Gottlieb
Marion Leber
Barbara London
Julia Rousso
Frieda Saporta
Hy Saporta
Sam Saporta
Robert Schram
Jayne Gilbert
Alvin Mathias**

**Harold Grill
Michael Berkowitz
Louis Grill
Pauline Grill
Morton Herschkowitz
Sylvia Herschkowitz**





MEMORIALIZED BY:

Bonnie & Dr. Edward Gross

Rochelle Trager Grossman

IN LOVING MEMORY OF:

**Dorothy Baruch
Benjamin Baruch
Erna Gross
Jack Gross
Sherman Gross
Jennie Gershin**

**Robert Grossman
Betty Zacharia Trager
Barry Trager
Herman I. Zacharia
Rachel Camhi Zacharia
Tillie Trager
Harry Trager
Shirley Grossman
Joseph Mure**





MEMORIALIZED BY:

Jennie & Mitchel Guberman

Leonora Guberman

Sylvia & Dr. Steven Haleo

IN LOVING MEMORY OF:

**Solomon Guberman
Blanche Somerstein
Jennie N. Ruggieri**

**Solomon Guberman
Blanche Somerstein**

**Rachel Haleo
Hyman Haleo
Jack Haleo
Charles Pesso
Esther Pesso
Simon Pesso
Robert Esformes
Morris Esformes
Louise Groman-Hanfling
Lester Groman
Benjamin Ginsberg
Ray Ginsberg
Leon Ginsberg
Eileen Ginsberg Braunstein
Phil Braunstein**





MEMORIALIZED BY:

Jacolyn & Henry Hallivis

Abraham Hamias

Joan & Zachary Hanan

Elena Hasson

IN LOVING MEMORY OF:

Mariana Gudenberg
Hans Gudenberg
Moises Hallivis

Menachem Hamias
Rachel Hamias

Eli Hanan
Mollie Hanan
Isadore D. Green
Rose D. Green

Raymond I. Hasson
Tessie DeAngelis





MEMORIALIZED BY:

Donna & Victor Hazan

IN LOVING MEMORY OF:

**Joseph Camhi
Reggie Camhi
Lewis Camhi
Pearl Camhi
Freddie Hazan
Lillie Hazan
Michael Hazan
Leslie Hazan
Solomon M. Hazan
Bella Albala
Joe Albala
Louis Aroyo
Steven Aroyo
Clara Camhi Lustig
Mollie Bookchin
Edward Bookchin
Beverly Stoltz
Michael Stoltz**





MEMORIALIZED BY:

Pearl & Aaron Hazan

IN LOVING MEMORY OF:

**Lillian Elias
Louis Elias
Freddie Hazan
Lillie Hazan
Michael Hazan
Leslie Hazan
Solomon M. Hazan
Bella Albala
Joseph Albala
Marvin Goldrich
Alexandra Meisner
Arlene Pollack
Elaine Mevorach
Hy Elias
Linda Goldrich**





MEMORIALIZED BY:

Roslyn Hazan

Susan & Larry Hazan

IN LOVING MEMORY OF:

**Martin V. Hazan
Eli Elias
Sara Elias
Alan Elias
Vivian Elias**

**Herman Frahm
Hilda Frahm
Barry Frahm
Freddie Hazan
Lillie Hazan
Michael Hazan
Leslie Hazan
Sol M. Hazan
Bella Albala
Joseph Albala
Marion Leber**





MEMORIALIZED BY:

Adriane Sue Hirschorn

Howard Louis Hirschorn

Justin Scott Hirschorn

Penina Hoffman

Jaclyn & Sol Israel

IN LOVING MEMORY OF:

**Hyman Mevorach
Julia Mevorach**

Honey Mevorach

Adele Assael

Joseph T. Hoffman

**Isaac Israel
Albert Israel
Pauline Israel
Miriam Israel
Rachel Israel
Marcel Israel
Bella Carasso
Solomon Carasso
Daisy Gattegno
Morris Gattegno**





MEMORIALIZED BY:

Sandra Izhakoff

Jackie & Dr. Ron Kaminer

Gloria Katz

Marcia & Jack Kessel

IN LOVING MEMORY OF:

**David E. Rousso
Evelyn Rousso
Eli D. Rousso
Judith Rousso**

**Ruth Kaminer
Amnon Kaminer**

**Eva Trabitz
Julius Trabitz**

**Regina Levy
Morris A. Levy
Robert A. Levy**





MEMORIALIZED BY:

Edward Kessler

Dr. Stephen Kleinman

Kathy Korkos

IN LOVING MEMORY OF:

**Dorothy Kessler
Joseph Kessler
Barbara Kessler**

**Helen L. Kleinman
Murray H. Kleinman
Mollie Kleinman
Michael Kleinman
Esther Lepolstat
Samuel Lepolstat**

**Prosper Korkos
Reina Korkos
David Korkos**





MEMORIALIZED BY:

Jeannette & Jack Kunkel

Laura & Ed Labaton

Breina & Joseph Lampert

IN LOVING MEMORY OF:

**Jacques Codron
Mazaltov Codron
Miriam Codron
Leon Codron
Leah Codron
Ariel Elisha Kunkel**

**Jennie Labaton
Max Labaton
Viola Milchman**

**Isaac Salem
Edith Lampert
David Lampert**





MEMORIALIZED BY:

Dorothy & Dr. Bernard Lanter

Beverly & Jeffrey Lederman

Harriet Leek

IN LOVING MEMORY OF:

**Lillian Lanter
Murray Lanter
Karl Statman
Regina Statman
Albie Statman**

**Clara Adwar
Morris Adwar
Nathan Adwar
Eva Fils
Shirley Lederman
Lawrence Lederman**

**Scott Finkelstein
David Seslow
Eva Seslow**





MEMORIALIZED BY:

Lourdes Lesser

Arnold Levy

Joseph Lichtenberg

IN LOVING MEMORY OF:

**Jonathan Grant Lesser
Richard N. Lesser
Seymour Lesser
Nathan Lesser**

**Morris Levy
Regina Levy
Robert Levy**

**Sandra Lichtenberg
Murray Lichtenberg**





MEMORIALIZED BY:

Elliot Lifshin

Linda & Garry Lind

IN LOVING MEMORY OF:

**Sylvia Smith Ruiz
Leonard B. Goldman
Charles Lifshin
Adele Lifshin**

**Richard Franco
Sonia Franco
Abraham Franco
Irving Lind
Rose Lind**





MEMORIALIZED BY:

Zipporah Marans

IN LOVING MEMORY OF:

**Rabbi Arnold B. Marans
Libby Mann
Rabbi Wolfe Mann
Harry Marans
Rose Marans
Judah Aaron Marans
Jack Fink
Shirley Kaplan
Bernard Kaplan**





MEMORIALIZED BY:

Joel Marcus

Lori Epstein & Steven Margulis

IN LOVING MEMORY OF:

**Esther Marcus
Ben Reuben Marcus
Louisa Marcus
Joseph Marcus
Mollie Alboher
Hyme Alboher**

**Bernard Epstein
Dr. Larry Dumont
William Margulis**





MEMORIALIZED BY:

Carol Mark

Melissa & Dr. Alan Matarasso

IN LOVING MEMORY OF:

Rosette Billig

Daniel Matarasso

Dora Matarasso

Hamaskil Albert Matarasso

Isaac Matarasso

Leah Matarasso

Morris Matarasso

Rivka Matarasso

Simcha Matarasso

Leah Barouch

Meir Barouch

Albert Hakim

Luna Hakim

Ephraim Hakim

Esther Hakim





MEMORIALIZED BY:

Anna & Prof. Asher J. Matathias

Irene & Sol Matsil

Mel Matsil

IN LOVING MEMORY OF:

**Mary Matathias
Jacob S. Matathias
Nina Matathias
Maurice Franses**

**Rabbi Behor Matsil
Amelia Matsil
Herman Rosen
Rose Rosen**

**Isaac Matsil
Sarah Matsil**





MEMORIALIZED BY:

Isaac Mayo

Joyce McNamara

Carol & Jeffrey Menachem

IN LOVING MEMORY OF:

Rose Mayo
Sam Mayo
Siri Alexandra Mayo

Rosette Billig

Eleanor Menachem
Morris Menachem
Fay Pinger
Lester Pinger





MEMORIALIZED BY:

Joan & Edward Messinger

Sharon & Jeffrey Messinger

Robin & Martin Mevorach

Sarah Mevorah

IN LOVING MEMORY OF:

Sarah Sally Confino

Miles David Messinger

Lillian Davis

Michael Davis

Jack Mevorach

Mickey Mevorach

Meyer Mevorah

Hia Isaac Rousso

Rachel Barouch

Jacob Barouch

Isaac Rousso

Diana Sarfaty





MEMORIALIZED BY:

Arlene & Barry Meyers

**Arlene Meyers, Eric Pessa,
Elliot Cohen, Cecile Mitzner**

Marsha & Stephen Meyers

IN LOVING MEMORY OF:

Mollie Victoria Meyers

**Mollie P. Cohen
Samuel C. Cohen
Louis Pessa
Sarah Cohen**

**Nat Meyers
Theresa Meyers
Anita Meyers-Feraco**





MEMORIALIZED BY:

Annielynn Miller

IN LOVING MEMORY OF:

Leona (Sophie) Kamhi Miller
Dr. Laurie Miller Spencer
Esther Stamula Kamhi
Morris Bohor Kamhi
Rose Miller
Isadore (Irving) Miller
Mark Kamhi
Rebecca Anne Wensley
Marc Kamhi





MEMORIALIZED BY:

Arthur Miller

Susan Miller

IN LOVING MEMORY OF:

**Leona Miller
Dr. Laurie Miller Spencer
Morris Bohor Kamhi
Esther Stamula Kamhi
Isidore Miller
Rose Miller
Rebecca Anne Wensley**

**Sophie Leona Miller
Dr. Laurie Miller Spencer
Esther Stamula Kamhi
Rose Miller
Isidore Miller
Rebecca Anne Wensley
Morris Kamhi
Julius Kamhi**





MEMORIALIZED BY:

**Ray Miranda &
Sam Miranda**

Natasha & Sion Misrahi

Phyllis Modiano

Isaac Moucatel & Reyna Simmons

IN LOVING MEMORY OF:

**Dario Miranda
Sarina Miranda**

**Rosa Misrahi
Jay Misrahi**

**Raymond Modiano
Bessie Modiano
Joseph Modiano
Rachel Molho
Jack Molho**

**Morris Moucatel
Esther Moucatel
Dolores Moucatel
Irving Simmons**





MEMORIALIZED BY:

Sharyn & Dr. Edmond Mukamal

Brooke & Michael Mure

Nancy Nahmias

IN LOVING MEMORY OF:

**Isaac Mukamal
Irving Baitz
Louise Mukamal
Lila Mukamal
Rabbi Arnold B. Marans**

**Robert Grossman
Barry Trager
Betty Zacharia Trager
Shirley Grossman
Joseph Mure**

**Suzie Nahmias
Albert Nahmias
Esther Nahmias
Haim Nahmias
Nissim Barlia
Mathilde Barlia**





MEMORIALIZED BY:

Patricia & Howard Nahmias

IN LOVING MEMORY OF:

**Hy Barlia
Mathilde Barlia
Nissim Barlia
Bernard Levy
Mollie Levy
Pincus Levy
Fannie Miller
Julius Miller
Sidney Miller
Albert Nahmias
Esther Nahmias
Isaac Nahmias
Flora Nahmias
George Nahmias
Haim Nahmias
Sam Nahmias
Suzie Nahmias
Pearl Isanuk
Joel Keslow
Rachel Schild**





MEMORIALIZED BY:

Claudia & Jehiel Nakash

Nancy & Alan Nehama

Abraham Ovadia

IN LOVING MEMORY OF:

**Ibi Grün
Larry Grün
Yehuda Nakash
Zohara Nakash
Moshe Nakash**

**Matilda Nehama
Sam Nehama
Jack Nehama
Rosalyn Nehama**

**Rita Ovadia
Joseph Ovadia
Sarah Ovadia
David Ovadia
Sadie Ovadia**





MEMORIALIZED BY:

Vivian & Albert Ozsarfati

Leslie & Russ Paparo

Louise Pardo

IN LOVING MEMORY OF:

**Moshe Morris Beraha
Allegra Eskenazi
Yuda Nessim Eskenazi
Ephraim Freddy Ozsarfati
Ester Etty Ozsarfati**

**Irving Paparo
Jack Paparo
Katie Paparo
Renee Paparo**

**David Pardo
Isaac Pardo
Jacob Pardo
Miriam Pardo
Albert M. Pardo
Abraham Yamali
Allegra Yamali
Isaac Yamali**





MEMORIALIZED BY:

Milly & Mitchell Pardo

IN LOVING MEMORY OF:

**Elliott Alcosser
Louis Bloom
Nick Bloom
Lenny Camhi
Gilbert Cassorla
Gary Pardo
Neal Pardo
Alex Sperling
Gertrude Sperling
Bill Fagan**





MEMORIALIZED BY:

Miriam Pardo

IN LOVING MEMORY OF:

**Sally Cohen Pardo
Bohor Cohen
Esther Hasson Cohen
Regina Cohen Hazan
Joseph Bohor Cohen
Jacob Bohor Cohen
Vital Bohor Cohen
Jacob Hazan
Moshe Jacob Hazan
Joseph Jacob Hazan
Albert Jacob Hazan
Albert J. Pardo
Albert M. Pardo
Matthew A. Pardo
Jacob A. Pardo
Miriam Calderon Pardo
Sarah Pardo Cohen
Jacob Cohen**





MEMORIALIZED BY:

Pamela & Victor Pardo

IN LOVING MEMORY OF:

**David Pardo
Sarah Cohen
Isaac Israel
Molly Israel
Esther Joseph
Paul Joseph
Isaac Pardo
Jacob Pardo
Miriam Pardo
Allegra Yamali
Isaac Yamali
Jacob Cohen
David Rousso
Solica Pardo
Albert Pardo
Rabbi Arnold B. Marans**





MEMORIALIZED BY:

Stacey Rothstein & Randee Paston

Pamela & Benett Pearlman

IN LOVING MEMORY OF:

**Stella Scher
Steven Behar
Philip Scher
Harry Meshulam
Rose Meshulam
Samuel Meshulam
Nana Kennard
Sylvia Kriss
Benjamin Scher
Paula Scher**

**Max Cohen
Beckie Cohen
Gladys Collenstein
David Goldfeder
Freida Pearlman
Nat Pearlman
Benjamin Pearlman
Sarah Pearlman
Shirley Pearlman
Lee Carr
Rose Kane**





MEMORIALIZED BY:

Sol Pearlman

Priscilla Perlman

IN LOVING MEMORY OF:

**Shirley Pearlman
Lee Carr
Rose Kane
Rev. Benjamin Pearlman
Nathan Pearlman
Sarah Pearlman**

**Dr. Julius Perlman
Andrea Friedman
Rebecca Stahl
Michael Imie Stahl
Norman Oscar Stahl
Annie Duskin
Joseph Duskin
Barbara Perlman
Bertram Isaac Perlman
Clara Perlman
David Hillel Perlman
Leona Perlman
Seymour Perlman
Bertha Zimand**





MEMORIALIZED BY:

Rachel & Ivan Perlman

Regina & Aaron Pесо

IN LOVING MEMORY OF:

**Lena Kushner
Morris Kushner
Mildred Perlman
Max Perlman
Esther Wiener
Isidore Weiner
Harold Charles Perlman
Nathan Ziskin**

**Dora Aruty
Joseph Aruty
Luna Pесо
Jacob Pесо
Isaac Aruty
Esther Pесоt**





MEMORIALIZED BY:

Barbra Polansky

Stanley Pollak

IN LOVING MEMORY OF:

**Edythe W. Polansky
Herman Polansky
Tillie Weiser
Max Weiser
Lina Polansky
Sam Polansky
Mildred Klepner
Dr. Leonard Weiser
Steven Weiser
Marla K. Weren**

**Rebecca Fahri
Harry Fahri
Charlotte Pollak
Sara Pollak
Morris Pollak**





MEMORIALIZED BY:

Karen & Russ Posner

Dr. Pnina Powell

Julie R. Quain

IN LOVING MEMORY OF:

**Rose Mayo
Sam Mayo
Daniel Posner
Rita Posner
Siri Alexandra Mayo**

**Dr. Saul Reuben Powell
Hannah Korbashi
Yehezkel Korbashi
Sylvia B. Powell
Paul (Pesach) Gilbert Powell
Herbert (Hershel) Powell**

**Dr. Harry Quain
Mildred Quain
Emanuel Sevy
Julia Sevy
Esther Quain
Leon Quain**





MEMORIALIZED BY:

Arthur Quentzel

Dr. Paul Quentzel

Rubisa Sarah Rakowitz

Phyllis Raphael

Marilyn & Ronald Regan

IN LOVING MEMORY OF:

**Elaine (Elsie) Quentzel
Jean Quentzel**

**Henry Quentzel
Samuel Quentzel**

Rabbi Myron E. Rakowitz

**Murray Raphael
Ida Brown
Morris Brown
Howard Brown**

**Isaac Cohen
Shirley Cohen
Sophie Cohen
Semaya Jacob Cohen
Rebecca Mittman**





MEMORIALIZED BY:

Patti & Mark Renton

Liela Rogoff

IN LOVING MEMORY OF:

**Yvonne Davis
Lee Friedman
Howard W. Friedman
Ethel Goldman
Abraham Labaton
Bahie Labaton
Mark Renton
Michael Renton**

**Jerry Rogoff
Mary Rogoff
Jacob Rogoff
Bella Schatzberg
Nathan Schatzberg
Cecille Sanoff
Bernard Sanoff
Natalie Lewis
Mervin Lewis
Beverly Karnell
Martin Karnell**





MEMORIALIZED BY:

Eileen & Robert Roman

Shirley & Murray Romano

Gail & Leslie Rosen

IN LOVING MEMORY OF:

**Samuel Goldman
Beatrice Goldman
Morton Roman
Sophie Roman**

**Miriam Romano
Victor Romano
Sophie Russo
Max Russo**

**Florence Cotler
Raymond Cotler
Audrey Cotler
Daniel Cotler
Mildred Cotler
Pauline Donowitz
David Rosen
Marilyn Beverly Simons**





MEMORIALIZED BY:

Laurel & Marvin Rosen

IN LOVING MEMORY OF:

**Sadie Bagon
Harry Bagon
Carmen Rosen
Stanley Robert Rosen
David Rosen
Irving Rosen
Jenny Rosen
Charles Weiss
Jeffrey Weiss
Martha Weiss
Sarah Weiss
Sylvia Weiss**





MEMORIALIZED BY:

Sandra Rosenblatt

Estelle & Andrew Ross

IN LOVING MEMORY OF:

**Leon B. Rosenblatt
Leon Lauterbach
Jean Rosenblatt
George Rosenblatt
Adolph Stern
Rose Stern
Eleanor Weinhouse
Dr. Robert V.P. Hutter**

**Isaac H. Zacharia
Howard Ross
Sol M. Hazan
Gene Forrest**





MEMORIALIZED BY:

Dani Goldsmith Roth

Marilyn & Richard Roth

Renee Desnick & Ruth Roth

IN LOVING MEMORY OF:

**Maurice (Sonny) Goldsmith
Alan Frank
Isaac Pravda
Verona Wentt**

**Clara Adwar
Morris Adwar
Nathan Adwar
Morton Roth
Eva Fils**

**Alegra Albala
Benjamin Albala**





MEMORIALIZED BY:

The Rousso Family

IN LOVING MEMORY OF

Irving L. Rousso
Jack Baker
Sarah Calderon
Albert J. Cohen
Isaac Cohen
Leah Cohen
Eli Elias
Ike Elias
David Fins
Denee Fins
Freddie Hazan
Irving Hazan
Esther Lomita
David E. Rousso
Evelyn Rousso
Dora Rousso
Eli L. Rousso
Eli V. Rousso
Louis E. Rousso
Rachel E. Rousso
Victor E. Rousso
Julia Nelson Rousso
Nelson E. Rousso
Isaac H. Zacharia
Eli Nelson Rousso





MEMORIALIZED BY:

Marla Rowe & Jay Rowe

Jack Rubin

Mildred Russo

IN LOVING MEMORY OF:

**Bernice Hazan Rowe
Irwin Rowe
Mary Elias Hazan
Jack Behor Hazan
Lena Levy
Max Levy
Leonard Fried
Mona Hazan Faust
David Faust
Bess Rosenstein
Mack Rosenstein**

**Lillian Rubin
Grace Rubin
Max Rubin
Harry Sumberg
Jennie Sumberg**

**Jack M. Russo
Michael Confino
Sophia Confino
Ray Bernstein**





MEMORIALIZED BY:

The Russo, Elias & Levy Families

IN LOVING MEMORY OF:

**Lena Russo
Maurice Abraham Russo
Beni Calef Elias
Betty B. Elias
Abraham Russo
Delicia Russo
Calef Haim Elias
Allegra Calef Elias
Bahora Haim Elias
Haim Eliezer Elias
Vital Calef Elias
Moshe Calef Elias
Seli Calef Elias
Nina Russo Levy
Sam Levy
Solicia Elias Conforte
Benjamin Confino
Lea Confino
Pepo Confino
Freddie Moshe Hazan
Lillie Hazan
Jean Russo
Samuel Russo
Rita Confino Lindenboius
Larry Wenig**





MEMORIALIZED BY:

Audrey Salem

Elyse Sansone

Michael Russo Sawyer

IN LOVING MEMORY OF:

**Isaac Salem
Raphael Salem
Selha Salem
M. Abe Kaye
Betty Kaye**

**Morty Samberg
Rebecca Sansone
Ricky Sansone
Marlene Taylor**

**Ethel Russo
Bertha Russo
Morris Russo
Sam Russo**





MEMORIALIZED BY:

Cheri & Marvin Sayah

Sheila Schreiber

Greta & Richard Schwartz

IN LOVING MEMORY OF:

**Betty Sayah Lazar
Diana Schein
Sam Schein
Tilda Pardo**

**Esther Blumenthal
Samuel Schreiber
Dr. Victor Schreiber
Tessie Schreiber
Lillian Stempel
Dr. Moses Stempel
Ruth Stempel**

**Lillian Rubin
Pauline Retzky
Laura Joy Schwartz**





MEMORIALIZED BY:

Robin & Eric Schwartz

IN LOVING MEMORY OF:

**Eric Charles Behar
Rebecca Behar
Elia Behar
Jamilia Barocas
Ralph Barocas
Flo Cassuto
David Dannenberg
Gus Dannenberg
Joel Edielheit
Abraham (Dusho) Elias
Bella Elias
Esther Elias
Izzy (The Duke) Elias
Simon Elias
Mel Frank
Ellen Gluck
Anna Gutter
Benjamin Gutter
Barry Levine
Rita Schwartz
Fred Shapiro
Rabbi Arnold B. Marans**





MEMORIALIZED BY:

Arlene & Stewart Semaya

Evelyn Semaya

IN LOVING MEMORY OF:

**Michael Nanus
George Resnick
Helen Resnick
Herbert Resnick
Peppi Resnick
Lillian Semaya
Samuel Semaya**

**Sam Semaya
Alice Berkowitz
Helen Roth
Sol L. Roth
Esther Semaya
Teddy Semaya**





MEMORIALIZED BY:

Laurie & Mark Serwetz

Judith Hazan Shapiro

Beatrice Hazan & Leslie Shapiro

IN LOVING MEMORY OF:

**Morris (Murray) Eskononts
Martin Serwetz
Robert George Serwetz
Rose Serwetz**

**Betty Lasky Hazan
Louis Samuel Hazan
Robert Samuel Hazan**

**Isaac Alwadish
Sarah Hazan
Sam Hazan
David Hazan**





MEMORIALIZED BY:

Raquel & Paul Shapiro

Sylvia Sheinker

IN LOVING MEMORY OF:

**Henri Benaim
Estrella Benaim
Charles Shapiro
Dorothy Shapiro
Edith Sloane**

**Marvin Sheinker
Sam Mevorach
Jack Mevorach
Elias Sheinker
Haley Sheinker
Sally Sheinker
Warren Sheinker**





MEMORIALIZED BY:

Lori & Richard Singer

Aviva Sitko

IN LOVING MEMORY OF:

**Shirley Landis
Murray Landis
Moe Billet
Rose Billet
Morris Landfish
Louis Richter
Pauline Richter**

**Samuel Sitko
Avraham Sitko
Itchak Sitko
Menachem Sitko
Rachel Sitko
Chava Witonsky
Chaim Witonsky**





MEMORIALIZED BY:

Ricki & Mitchell Skolnik

Ronnie Slatcher

Sultana & Dr. Robert Smith

IN LOVING MEMORY OF:

Maurice Goldsmith

Joseph Skolnik

Martha Skolnik

Joel Slatcher

David Eskenazi

Mae Eskenazi

Debbie Slatcher Heitlinger

Rabbi Meir Ohayon

Rabbanit Ruby Rivka Ziri Oh:

George Gamliel Ehrlich

Jacob Smith

Francine Smith

Howard Smith





MEMORIALIZED BY:

Amelia Gilberg Sobel

Ariana Sobel

Zoë Sobel

Dee & Mike Soll

IN LOVING MEMORY OF:

Oscar Gilberg
Ira R. Sobel

Ira R. Sobel

Ira R. Sobel

Shari Soll
Lillie Sachs
Bernie Sachs
Letty Soll
Stanley Soll





MEMORIALIZED BY:

Melody Joy & Adam Solowsky

Julie Soto

Eileen & Daniel Spector

Maxine & Dr. Sam Spitalewitz

IN LOVING MEMORY OF:

**Claire Assael
Charles Lapidus
Marilyn Lapidus
George Solowsky
Jean Solowsky**

Milton Waldman

**Shirley Lederman
Lawrence Lederman**

**Meyer Levy
Harriet Anna Spitalewitz
Hyman Louis Spitalewitz**





MEMORIALIZED BY:

Sandra & Benjamin Stein

Carol Susi

IN LOVING MEMORY OF:

**Helen Blumberg
Ceil Rosenthal
David Rothchild
Rose Rothchild
Anne Seeman
Sylvia Serrett
Mark Ira Stein
Max Stein
Nettie Valerie Stein**

**Larry Susi
Gertrude Weinick
Morris Weinick
Bessie Susi
Danny Susi
Melvyn Susi**





MEMORIALIZED BY:

Carole Sutton

Susan & Edward Tawil

Doris Taxin

IN LOVING MEMORY OF:

**Adele Sutton
Morris Sutton
Betty Davison
Joyce Levinson
Guinn Dean
Saul Kaplan**

**Claudette Tawil
Eli L. Rousso
Julia Rousso**

**Albert Taxin
Julia Rousso
Eli L. Rousso
Dora Rousso
Louis Rousso
Rachel Eliyahu Rousso**





MEMORIALIZED BY:

Delcia & Marc Telson

Anne & Marc J. Tenzer

Miriam Geller Thompson

IN LOVING MEMORY OF:

**Esther Hazan
Martin V. Hazan
Victor M. Hazan
Jonathan Marc Telson
Harry Telson
Selma Telson
Mildred Elias**

**Kate Azus
Jack Azus
Marvin Tenzer
Ruth Tenzer**

**Samuel Geller
Rochelle Geller
Rebecca Geller**





MEMORIALIZED BY:

Elliot Tolchin

Carole & Marisa Trachtenberg

Pily & Victor Trager

IN LOVING MEMORY OF:

**Ruth Tolchin
Robert Tolchin
Hyman Schneider
Elsie Schneider**

**Mary Trachtenberg
Murray Trachtenberg**

**Barry Trager
Betty Zacharia Trager
Robert Grossman
Harry Trager
Tillie Trager
Herman I. Zacharia
Rachel H. Zacharia
Isaac H. Zacharia**





MEMORIALIZED BY:

Sharon Trager

Valerie & Neal Waldman

Ina & Jarrod Weber

Jesse Weber

Mark Weber

IN LOVING MEMORY OF:

**Barry Trager
Betty Zacharia Trager
Robert Grossman**

**Sally Waldman
Leo Waldman
Selma Bauman**

Susan Ann Weber

Susan Ann Weber

**Susan Ann Weber
Irving Weber
Belle Weber
Joseph Koperwas
Regina Koperwas
Harry Koperwas**





MEMORIALIZED BY:

Sandra & Lawrence Wein

Diane Weinberger

IN LOVING MEMORY OF:

**Bella Carasso
Eleanor Carasso
Solomon Carasso
Gladys Goldberg
Sidney Goldberg
Ike Israel
Pauline Israel
Maurice Levy
Al Wein
Frances Wein**

**Larry Weinberger
Irving Goldman
Mae Goldman
Sidney Goldman
Merrill Goldman
Andrew Weinberger
Jean Weinberger**





MEMORIALIZED BY:

Andrea & Doron Weiner

Sylvia Weiner

Eleanor Weiser

IN LOVING MEMORY OF:

**Shirley Benschol
Sol Benschol
Steven Siegel**

**Jack Fintz
Sarah Fintz
Mark Weiner**

**Burton Weiser
Lucille Naphtali
Abraham Naphtali**





MEMORIALIZED BY:

Sonya & Peter Weiss

Arlene Wener

Dorothy Yamali

IN LOVING MEMORY OF:

**Anna Behar
Max Behar
Rabbi Solomon Behar
Sally Behar
Rhonda Weiss Rosen
David Weiss
Sylvia Weiss Gerst**

**Bella Elias
Julius Elias**

**Abraham Yamali
Isaac Yamali
Allegra Yamali
Joseph Dalven
Rachel Dalven
Maria Dalven
Jacob Cohen
Dora Mizrahi
Gilbert Morton**





MEMORIALIZED BY:

Janet & Ari Yemini

Barry Yomtov

IN LOVING MEMORY OF:

**Mazel Yemini
Zacharia Yemini
Elaine Yemini
Jacob Lichtstrahl
Lena Lichtstrahl
Jeffrey Finkel**

**Raye Yomtov
Hy Yomtov
Daniel Crespi
Nissim Crespi
Sarah Crespi
Julia Asher
Bension Yomtov
Ida Yomtov**





MEMORIALIZED BY:

Naomi & Cantor Yair Yonati

Annette & Aaron Zacharia

Diane & Michael Zacharia

IN LOVING MEMORY OF:

**Simhah Eliyahu Megidash
Ephraim ben Simhah Megidash
Miriam bat Yaakov Yonati
David ben David Yonati**

**Mendel Zacharia
Solica Zacharia
Isaac Yamali
Allegra Yamali**

**Beatrice Schreiber
Harry Schreiber
Sylvia Zacharia Messing
Isaac M. Zacharia
Daniel Rudman
Bret Schreiber
Sarah Solomon
Israel Solomon
Sol Solomon**





MEMORIALIZED BY:

Dianne & Eli Zacharia

MaryAnn Zacharia

IN LOVING MEMORY OF:

**Emma Alden
Murray Alden
Joseph DeGeorge
Joyce DeGeorge
Murray Lichtenberg
Sandra Lichtenberg
Alvin Zacharia
Isaac "Izzy" Zacharia
Mark Alvin Zacharia
Sarah Zacharia
Sason I. Zacharia**

**Isaac H. Zacharia
Josephine Cupertino
Herman I. Zacharia
Rachel H. Zacharia**





MEMORIALIZED BY:

Dorothy Zimmerman

Loulou & Lester Zonenshine

IN LOVING MEMORY OF:

Albert N. Benaderet

Joseph Aboaf

Sara Aboaf

Dolly Ariav

Eli Shirazi

Sara Stern

Sheldon Stern



“לְזַכֵּר עוֹלָם יִהְיֶה צְדִיק” (תהלים קיב:ו)
“...the righteous will be remembered forever”
(Psalms 112:6)



THE SEPHARDIC TEMPLE

775 Branch Boulevard · P.O. Box 392 · Cedarhurst, NY 11516
Tel: 516-295-4644 · Fax: 516-295-1941 · Email: admin@thesephardictemple.org

www.sephardictemplecedarhurst.org

★══════★══════ לזכר עולם ══════★══════★══════

